

**WAVES OPEN AIR FESTIVAL 10.6.23**  
Spätkonzert  
Wedemark  
12-24 Uhr

**I HATE MODELS**  
**TRYM**  
**PATRICK MASON**  
**CAIVA**  
**BEBETTA**  
**TEENAGE MUTANTS**  
**SKALA**

1456701\_002623

# W E D E M A R K E C H O



für ein schönes  
Wochenende

59. Jahrgang / Nr. 22 · Sonnabend, 3. Juni 2023

Telefon: (05 11) 9 73 66 35

**von Hirschheydt**  
Buchhandlung

oder online bestellen:  
[www.buchhandlung-hirschheydt.de](http://www.buchhandlung-hirschheydt.de)

Bücher · Schulbedarf  
Schreibwaren  
Geschenke

Wedemark-Mellendorf  
Am Langen Felde 5-7  
Tel. (05130) 54 66

1058601\_002623

## Erstkommunion

Wedemark. Angesprochen sind Kinder, die nach den Sommerferien in die dritte Klasse kommen: Im September beginnt der neue Erstkommunikationskurs. Anmeldungen für den Vorbereitungskurs am Dienstag, 13. Juni, von 9 bis 12.30 Uhr und 15 bis 17 Uhr sowie

**LEGA** WEIL WIR ES KÖNNEN!!!  
Grün ist Leben  
**STAUDENBEET STATT STEINGARTEN**  
Wir machen den Rückbau!

LEGA Gartenservice GmbH  
Wennebosteler Kirchweg 30  
30900 Wedemark  
Tel. 05130-5851414  
[www.lega-garten.de](http://www.lega-garten.de)

1452801\_002623

am Mittwoch, 14. Juni, von 9 bis 12.30 Uhr im Pfarrbüro am Karpatenweg 1 in Mellendorf.

## Entscheidende Wochen

Bissendorf/Lehrte. Mit einem Heimspiel gegen die Samurai Iserlohn starten die Inline-Skaterhockey-Spieler der Panther am Sonntag, 4. Juni, um 15 Uhr in der Leichter Sporthalle in entscheidende Wochen in der Bundesliga. Es folgen weitere wichtige Spiele gegen direkte Konkurrenten. Zudem steht Ende Juni der Europapokal in Kaarst auf dem Programm. Markus Köppl wird nach seiner schweren Verletzung im Auswärtsspiel in Kaarst langfristig ausfallen. Das Hinspiel im Sauerland ging knapp mit 7:9 verloren.

Wedemark. Ihr Herz schlägt für das Modell der Integrierten Gesamtschule – und das schon seit ihrer Schulzeit, als sie zum Gründungsjahrgang der IGS Langenhagen gehörte. Mitgegründet hat sie auch – nun als Pädagogin – die IGS Wedemark in Mellendorf. Jetzt geht Heike Schlimme-Graab in den Ruhestand. Ein Abschied, der ihr nicht ganz so leicht fällt.

Seit 2009 hat sie die Weichen für die IGS Wedemark gestellt. „Zusammen mit einigen Kolleginnen und Kollegen, die immer noch da sind“, erzählt sie. Die Idee des gemeinsamen Lernens von Kindern mit unterschiedlichen Voraussetzungen hatte sie quasi mit der pädagogischen Muttermilch eingesogen, als sie als Fünftklässlerin im Gründungsjahrgang der IGS Langenhagen eingeschult wurde.

„Ich brenne für die IGS“, bekennt sie. Ihre drei Kinder gingen auf eine IGS, und ihr Mann, ebenfalls Lehrer, unterrichtet an der IGS Langenhagen. „Wir sind eine IGS-Familie.“ Dabei gehe es um eine schülerzugewandte Pädagogik, bei der die Schülerinnen und Schüler im Fokus stünden und individuell gefördert würden, um die bestmöglichen Abschlüsse zu erreichen.

Als Biologie- und Chemielehrerin unterrichtete Schlimme-Graab Naturwissenschaften und gab Wahlpflichtkurse auch in Kunst. Den Beruf ergriff sie in einer Zeit, als es schwierig war, Stellen zu bekommen. Die ersten Jahre überbrückte sie wie viele Kolleginnen und Kollegen damals ab 1986 mit Feuerwehrverträgen, befristeten

## „Ich brenne für die IGS“

Schulleiterin Heike Schlimme-Graab geht jetzt in den Ruhestand



Abschied: Heike Schlimme-Graab auf dem Schulhof des u-förmigen Schulzentrums.

Anstellungen an Schulen in Burgdorf, Uetze, Hänigsen und Empelde.

Doch mit der Festanstellung an der Hermann-Löns-Grundschule in Langenhagen begann sie auch, sich in Funktionsstellungen zu engagieren. Im Februar 2002 ging sie als Konrektorin an die Grund- und Hauptschule Godshorn. „Weil ich bis dahin ja schon ganz viel Organisatorisches gemacht hatte“, erklärt sie. Als deren Leiter 2004 in den Ruhestand ging, stand sie vor der Frage, diese Aufgabe nur kommissarisch oder ganz zu übernehmen. Aber halbe Sachen waren offenbar nie ihr Ding.

Doch die Hauptschule wurde zurückgebaut, die Orientierungsstufe aufgelöst. Schließlich blieb nur noch die Grundschule. Da sei sie sehr gerne Rektorin gewesen,

sagt sie. Aber eine Herausforderung sah dann doch anders aus. Die kam 2009 auf sie zu, als die Gemeinde Wedemark die Planungsgruppe IGS ausschrieb. Heike Schlimme-Graab bewarb sich – und wurde genommen. „Wir haben dann im Februar angefangen und im August die ersten Kinder eingeschult“, berichtet sie stolz. „Nach einem halben Jahr Vorarbeit ging das schon los.“

Da hatte sie ihre Herausforderung. Zumal sie zunächst auch weiterhin die Grundschule in Godshorn hatte. „Zwei Jahre lang habe ich zwei Schulen geleitet. Ich bin jeden Tag hin und her gefahren, manchmal auch zweimal. So richtig wird man dabei keiner Schule gerecht.“ Gestartet sei die IGS Wedemark mit 150 Schülerinnen und Schülern in fünf Klassen

und zehn Lehrkräften. „Wir waren so überzeichnet mit Anmeldungen, dass wir in den ersten vier bis fünf Jahren die Plätze auslosen mussten“, erinnert sie sich. Heute besuchen die Schule mehr als 1.000 Kinder und Jugendliche, die von 110 Lehrkräften unterrichtet werden.

„Das war eine komplette Neugründung, was sehr viel Kraft erforderte“, sagt sie. „Das brauchte ein gut funktionierendes Leitungsteam.“ Auf ein solches kann sie beziehungsweise ihr noch zu findender Nachfolger auch heute zurückgreifen.

Herausforderungen bleiben. „Wir haben viel zu wenig Rückzugs- und Freizeitbereiche für die Schüler“, sagt sie. „Und die Mensa ist viel zu klein. Ich würde mir dafür ein neues Gebäude wünschen.“

## Gegenseitig verletzt

Mellendorf. Die Polizei ermittelt gegen zwei Männer wegen wechselseitiger Körperverletzung und Beleidigung. Einer der Beschuldigten ist 78 Jahre alt. Der Senior und sein mit 39 Jahren deutlicher

**ENDE DER SAISON-ÖFFNUNGSZEIT-SAMSTAGS!**  
Ab dem 03.06.  
Samstags nur noch bis 14 Uhr geöffnet

Erlebnisdienstleistungen  
**BORGAS**  
Brelinger Str. 11 · Mellendorf

1456201\_002623

jüngerer Kontrahent gerieten sich am Sonnabend gegen 19.20 Uhr an einem Getränkemarkt an der Wedemarkstraße in die Haare. Dabei kam es nach Zeugenangaben zu Beleidigungen, Schubsen und Schlägen. Wer welchen Anteil daran hatte, das müssen die Ermittlungen ergeben. Die Zeugen alarmierten die Polizei, die die Personalien feststellte und Strafverfahren gegen beide einleitete. Hintergrund der Auseinandersetzung ist offenbar ein zivilrechtlicher Streit um eine Mietangelegenheit.

## Info-Abend

Mellendorf. In der Aula der Grundschule Mellendorf finden am Mittwoch, 28. Juni, um 18 Uhr der Info-Abend und die Bekanntgabe der Klassenzusammensetzung der Schulanfänger 2023/24 statt.

**Dem Einbrecher keine Chance**

- kostenlose Beratung vor Ort
- Um- und Nachrüstung von Fenstern und Türen nach DIN 18104
- Montage durch geschulte Fachkräfte
- Lieferung und Montage von geprüften Sicherheitsfenstern

Vom LKA Niedersachsen gelisteter Betrieb!

**Zuhause sicher**  
Eine Initiative Ihrer Polizei

**KNOKE**  
Bau- und Möbelfischerei

Bissendorf · Burgwedeler Str. 14  
(05130) 87 38  
e-mail: [tischlerei-knoke@t-online.de](mailto:tischlerei-knoke@t-online.de)

853601\_002623

**Beratung \* Verkauf \* Montage \* Wartung**

**Tortechnik**  
JB

Jens Bornemann  
Schmiedestraße 23  
30900 Wedemark  
05130 / 925325  
[www.bornemann-tortechnik.de](http://www.bornemann-tortechnik.de)

Garagentore  
Antriebe  
Haustüren  
Türen  
Fenster

HÖRMANN

8940901\_002623

**LANDE UND MEHR...**

Malermester  
**KAUROFF**

Die Malermeister Jan und Marco Kauroff freuen sich auf Ihren Anruf!

- ◆ Maler- und Tapezierarbeiten
- ◆ Senioren-Renovierservice
- ◆ Bodenbelagsarbeiten

Kauroff Malereibetrieb GmbH  
Niedersachsenstr. 32 B  
30853 Langenhagen  
☎ 0511-77 12 22 · [www.kauroff.de](http://www.kauroff.de)

seit 25 Jahren

7745001\_002623

**Steuerberatung**

- Existenzgründungsberatung
- Optimierung der Besteuerung
- Regelmäßige Beratung

Wir brauchen Ihre Unterstützung!  
**STEUERFACHANGESTELLTE (m/w/d)**

Wir freuen uns auf Ihren Anruf, um einen unverbindlichen Gesprächstermin zu vereinbaren. Zunächst werden keine Bewerbungsunterlagen benötigt.

Steuerberatende Beratung - Internationales Steuerrecht

**Dipl.-Kfm. Carsten Kuhn**  
Steuerberatungsgesellschaft mbH

Von-Alten-Straße 20 A  
Telefon 05139 / 97 11 26

30938 Burgwedel  
E-Mail: [info@kuhn-steuerberater.de](mailto:info@kuhn-steuerberater.de)

8226701\_002623

Wir ♥ Lebensmittel.

**EDEKA** **Lüders**

**Unsere Daueraktion**

**Freitags:**

**15%**

Rabatt auf Käse aus unserer Bedienabteilung

**ELZE WENNEBOSTEL BURGWEDEL**

14760701\_002623

Erleben Sie Ihre neue Traumduche im modernen Glanz!

**Strauß**  
Duschen aus Glas  
MEISTERBETRIEB

Ausstellung: Termine nach Absprache.  
Pechriede 4 - 30900 Wedemark  
E-Mail: [info@duschenausglas.com](mailto:info@duschenausglas.com)  
[www.strausduschen.de](http://www.strausduschen.de)  
☎ 05130-95 32 11

13833401\_002623

**ECHO** [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)

## Themencafé

Scherenbostel (ok). Das Seminar-Aktionszentrum Wedemark, Am Husalsberg 7, in Scherenbostel lädt zu zwei Terminen ins Themencafé ein. Am Freitag, 16. Juni, heißt es ab 19.30 Uhr „Dein Wert ist dein Selbst – Potenziale entdecken und leben“. Am Freitag, 23. Juni, ist dann um 19.30 Uhr der Auftakt des „PferdeLeuteStammtisches“. Die heilende Wirkung der Blutegele ist Thema am Donnerstag, 15. Juni, um 19 Uhr. Die Abende sind kostenfrei, um eine kleine Spende wird gebeten. Anmeldungen unter [info@seminaraktionszentrumwedemark-ev.de](mailto:info@seminaraktionszentrumwedemark-ev.de).

## Füchse fangen

Wiechendorf. Der nächste Spielabend findet am Donnerstag, 8. Juni, in den Räumen des ehemaligen Vereinsheims der Geflügelzüchter in Wiechendorf auf dem Hof Schnehage, Am Taubenfelde 3, statt. Um 19.30 Uhr werden die Karten gemischt. Künftig treffen sich die Spielbegeisterten dort an jedem zweiten Donnerstag im Monat zum Füchse fangen. Eine vorherige Anmeldung ist nicht erforderlich. Für Rückfragen und Informationen stehen Andreas Ledau, Telefon (05130) 2710, sowie Marion Brüggemann-Behnke, Telefon (05130) 60113, zur Verfügung.

## Große Bühne für Schafe

Kirchengemeinde hilft der Theatergruppe



Schafgehabt: Christian-Albrecht Drews von der Theatergruppe Wedemark übergibt bei der Rückgabe des Leihschafs einen Scheck über 300 Euro an Yvonne Lippel, Leiterin des Projekts „Satt und Schlau“.

Mellendorf/Godshorn. Manchmal schreibt das Leben bühnenreife Anekdoten: Die Theatergruppe Wedemark, die mit zwei ausverkauften Aufführungen des Bühnenstücks „Inselhüpfen“ in Mellendorf ihr zehnjähriges Bestehen gefeiert hat, benötigte für ihre Bühnenrequisiten dringend zwei Schafe. Bevor sie über wenig attraktive Pappschafe nachdenken mussten, fanden die Laiendarsteller in der Wedemark ein schönes, lebensgroßes Exemplar aus Kunststoff, bemalt mit bunten Flecken. Eingraviert war die Herkunft: die Kirchengemeinde Zum guten Hirten in Godshorn. Ein Anruf genügte, um mehr zu erfahren. In

Godshorn waren seinerzeit mehrere Schäfchen farbneutral auf einem Kirchenfest versteigert worden, die Farbgebung konnte der Erwerber festlegen. Drei der Kunststofftiere waren bei der Kirchengemeinde verblieben, und die konnte so der Theatergruppe unbürokratisch ein weiteres zur Verfügung stellen. Mit den zwei Leihschäffchen gingen die Aufführungen erfolgreich über die Bühne. Und die Theatergruppe konnte nach kurzen Erklärungen insgesamt 300 Euro an Spenden sammeln, die sie zum Dank der Gemeinde für deren Projekt „Satt und Schlau“ – einem pädagogischen Mittagstisch für Kinder – übergeben haben.

## Notfall-Nummern

Polizei		112
Feuerwehr/Rettungsdienst		112
Krankentransporte: Region Hannover	(0 511)	1 92 22
Polizeikommissariat Mellendorf	(0 51 30)	97 70
Allgemein. niedersachsenw. Ärzte-Notdienst		11 6 117
Giftinformationszentrum-Nord	(05 51)	1 92 40
Zahnärztl. Notdienst	(0 51 38)	25 60
Tierärztl. Notdienst:		
03./04.06.: Tiergesundheitszentrum Isernhagen	(05 11)	7 25 95 20
Burgwedeler Str. 71a, 30916 Isernhagen		

## Apotheken-Notdienst

Bereitschaftsdienst von 8.30 bis 8.30 Uhr des Folgetages		
Sonabend, 03.06.: Europa-Apotheke Ostpassage 7 (05 11) 7 24 29 56		
Sonntag, 04.06.: Ahorn-Apotheke Bissendorf, Scherenbosteler Straße 7 (0 51 30) 77 95		
Montag, 05.06.: Heide-Apotheke Krummer Kamp 58, Engelbostel (05 11) 78 93 34		
Dienstag, 06.06.: Markt-Apotheke Ostpassage 1, (Haus am Markt) (05 11) 73 53 21		
Mittwoch, 07.06.: Rats-Apotheke, Mellendorf, Hellendorfer Kirchweg 14 (0 51 30) 4 00 5		
Donnerstag, 08.06.: Elzer-Apotheke, Elze, Walsroder Straße 20 (0 51 30) 3 76 61 90		
Freitag, 09.06.: Delphin-Apotheke Isernhagen NB, Am Ortfelde 65 (05 11) 26 09 30 50		

## Rat und Hilfe

Kinderärztliche Notfallambulanz auf der Bult (05 11) 81 15-33 00
Gemeindeverwaltung Wedemark (0 51 30) 5 81-0
Bauhof nach Dienstschluss (01 72) 4 39 79 21
werktags bis 22 Uhr; sa., so., feiertags v. 7-22 Uhr
Störung bei Abwasserbeseitigung (0 15 20) 9 38 68 70
Störungs-Nr. Avacon AG
Strom (08 00) 0 28 22 66
Gas (08 00) 4 28 22 66
Wasserverband Garbsen-Neustadt (0 51 37) 8 79 90
Wasserverband Nordhannover (0 51 39) 80 78-0
Kinder- und Jugendtelefon (Freecall) (08 00) 1 11 03 33
Deutscher Kinderschutzbund
Ortsverband Wedemark (0 51 30) 37 74 07
Weisser Ring
Hilfe für Kriminalitätsopter (0 51 01) 5 82 42
Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen
Region Hannover (05 11) 61 62-21 60
Elternschule (Beratung, Austausch, und Schulung für Eltern)
Kostenfreie Sprechstunde (Mo. 10 bis 12 Uhr) (0 51 30) 5 86 44 41
Lebensberatungsstelle
Burgwedel, Isernhagen und Wedemark (0 51 39) 89 28 28
Ambulanter Hospizdienst Burgwedel – Isernhagen – Wedemark
Burgwedel, Auf dem Amtshof 3 (0 51 39) 9 70 34 31
Senioren- und Pflegestützpunkt Nord
Ostpassage 11 in 30853 Langenhagen
SPN.Nord@region-hannover.de
Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 8.15 bis 12 Uhr, Mo. 13 bis 16 Uhr, Do. 15 bis 18 Uhr
(05 11) 7 00-2 01-20
Suchtberatung
Freie Selbsthilfegruppe Bissendorf bei Alkohol- und Suchtkrankheiten
Mo. 19 bis 21 Uhr, Nebenräume MZW Halle (0 51 30) 95 40 25 oder (0 51 39) 71 89
Anonyme Alkoholiker
Kontakttelefon (0 51 30) 92 55 69
Psychosozialer/ Psychiatrischer Krisendienst
freitags von 15 bis 20 Uhr, an Wochenenden und Feiertagen von 12 bis 20 Uhr, in der Region und der Landeshauptstadt, Podbielskistraße 168 (05 11) 30 03 34 70
Sozialpsychiatrische Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und deren Familien der Region Hannover
montags bis donnerstags 9 bis 15 Uhr, freitags 9 bis 12.30 Uhr (05 11) 61 62 65 35
E-Mail: <a href="mailto:beratungsstelle.kjp@region-hannover.de">beratungsstelle.kjp@region-hannover.de</a>
Ärztlicher Notdienst für Soldaten
Sanitätszentrum Hannover (05 11) 67 83-35 12
Jobcenter f. d. Wedemark
Großburgwedel, Rathausplatz 3 (0 51 39) 99 42-0

## Solarparty

Mellendorf. Mit der Installation der Solarmodule auf dem Dach der Røye-Sporthalle auf dem Gelände des Schulzentrums Mellendorf steht die bislang größte Photovoltaikanlage der Bürger.Energie.Wedemark e.G. (BEW) vor ihrer Fertigstellung und Betriebsbereitschaft. Die 288 Module werden jährlich eine Strommenge von etwa 100.000 Kilowattstunden zum vorwiegenden Verbrauch in der Schule erzeugen.

Diesen wichtigen Meilenstein möchte die BEW feiern und lädt ihre Mitglieder und weitere Interessierte am Donnerstag, 8. Juni, von 19 bis 21 Uhr direkt an der Røye-Halle ein. Bei dem lockeren Treffen werden sowohl die Anlage als auch die Genossenschaft kurz vorgestellt. Zur Planung wird um Anmeldung unter [veranstaltungen@bewedemark.de](mailto:veranstaltungen@bewedemark.de) gebeten.

## Abendsegen

Bissendorf. Für Sonntag, 4. Juni, lädt die evangelische Kirchengemeinde St. Michaelis ein zum Abendsegen um 18 Uhr. In einer Zeit, in der viele Selbstverständlichkeiten sich verändern, will der Abendsegen in der Bissendorfer Kirche ein Ruhepunkt sein, Zeit zum Kraft tanken. Die musikalische Gestaltung durch die Cellistin Pia Mülke und Annika McGuigan an Orgel und Klavier wird mit Werken von George Gershwin, Liv-Benedicte Bjørneboe und Francois Francoeur zum Atemholen einladen.

Die Liturgie mit Gebeten und Predigtimpuls gestaltet an diesem Abend Pastor Thorsten Buck – im Mittelpunkt wird die Begegnung unter den Propheten Jesaja mit Gott stehen – in dessen „Hier bin ich“ Christinnen und Christen überall auf der Welt einstimmen.

## Auf ein Wort

Während ich diese Zeilen schreibe, steigt die Spannung. Mein erster Interkontinentalflug. Keine Zeitverschiebung, aber elf Stunden Nachtflug. Zurück dasselbe. Werde ich ein Auge zubekommen?

Während Sie diese Zeilen lesen, sind wir längst angekommen. Von Hannover über Paris nach Johannesburg. Ich war noch nie in Südafrika. Wie wird es sich anfühlen als (fast) einzelner Weißer unter Schwarzen? Werde ich so einen tiefgreifenden Eindruck bekommen, wie es Menschen aus anderen Ländern und Kulturen bei uns geht?

Zu fünf sind wir in diesen Tagen in unserem Partnerkirchenkreis Odi nordwestlich von Pretoria. Sonntag feiern wir dort mit Hunderten Menschen den Gottesdienst zur Einführung des neuen Dean Labius Moshoe. Er war mit zwei anderen im letzten Oktober zu meiner Einführung als Superintendent in Langenhagen.

Ist das angemessen, wurde ich hinter vorgehaltener Hand gefragt.



Dirk Jonas

So ein Flug zu so einem Anlass. Du weißt doch, Klimaschutz. Klar weiß ich das. Aber Partnerschaft braucht Begegnung. Braucht Lebendigkeit statt Zoom-Kacheln oder Kurznachrichten auf dem Smartphone. Für manche von uns bedeutet diese Reise ein erstes Wiedersehen nach Jahren, in denen die Pandemie Reisen unmöglich gemacht hatte.

Es geht auch um eine Neuausrichtung: Wie kann es weitergehen

## Gottesdienste

Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Georg, Mellendorf	Sonabend, 03.06. 16.00 Uhr Knirpskirche
Kath. Kirchengem. Wedemark St. Maria Immaculata	Sonntag, 04.06. 11.00 Uhr Tauffest an der Jürsequelle
Ev.-luth. St.-Michaelis-Gemeinde Bissendorf	Sonntag, 04.06. 11.00 Uhr Hl. Messe
Ev.-luth. St.-Michaelis-Gemeinde Bissendorf	Freitag, 09.06. 09.00 Uhr Hl. Messe
Christliche Gemeinde Bissendorf, Langer Acker 6	Sonntag, 04.06. 10.00 Uhr Gottesdienst
Ev.-luth. Kapernaum-Kirchengemeinde Resse	Sonntag, 04.06. 11.00 Uhr Tauffest Jürsequelle Mellend.
Ev.-luth. St. Martini-Gemeinde Brelingen	Sonntag, 04.06. 11.00 Uhr Tauffest Jürsequelle Mellend.
Ev.-luth. Kirchengemeinde Elze-Bennemühlen	Sonntag, 04.06. 11.00 Uhr Tauffest Jürsequelle Mellend.
Ev.-luth. Kirchengemeinde Helstorf/Abbsen	Sonntag, 04.06. kein Gottesdienst

## Aufbruch von sechs Fahrzeugen

Elze. In Elze wurden sechs Fahrzeuge aufgebrochen. Betroffen waren Fahrzeuge unterschiedlicher Hersteller in der Wasserwerkstraße, Alter Sportplatz, im Kleeweg und der Mittelstraße sowie am Bahnhof Elze. Die Täter stahlen eine Sonnenbrille, zwei Bluetoothboxen, eine Festplatte, eine Sonnenbrillenhülle und ein Parfum Gesamtwert etwa 150 Euro, richteten aber wesentlich mehr Schaden an. Hinweise nimmt die Polizei Mellendorf unter (05130) 9770 entgegen.

## Juniwanderung

Mellendorf. Die Wedemärker NaturFreunde treffen sich am Sonntag, 25. Juni, um 8.40 Uhr am Bahnhof Mellendorf zur S-Bahn-Fahrt nach Hameln. Hier beginnt die ca. 10 km lange Wanderung im Hamelner Stadtwald auf den Basberg und zum Schweineberg. Der Rückweg führt zum Schliekers Brunnen. Dort ist eine Einkehr im Restaurant vorgesehen. Für die Wanderung sind festes Schuhwerk und Rucksackverpflegung erforderlich, Wanderstöcke werden empfohlen. Wegen begrenzter Teilnehmerzahl bittet die Wanderleiterin Ingrid Mehrmann um möglichst baldige Anmeldung unter (05130) 4 05 18. Gäste sind wie immer herzlich willkommen. Fahrkosten für Mitglieder zehn Euro, für Gäste 13 Euro.

## Weltweite Partnerschaften

mit der 1982 gegründeten Partnerschaft? Wer übernimmt von bisher langjährig Engagierten nach und nach Verantwortung? Welchen Themen widmen wir uns gemeinsam? Wie und mit wem können zukünftige Begegnungsreisen stattfinden?

Ökumenische Partnerschaften bleiben eine zentrale Aufgabe der Kirche. Sie sind kein Luxus, den wir uns in wohlhabenden Zeiten leisten, auf den wir aber bei abnehmenden Ressourcen verzichten können. Kirchen sind zur Gemeinschaft verpflichtet, denn Gott hat sie in die Einheit des Leibes Christi hineingestellt. In diesem Sinne trägt unsere Partnerschaft mit Odi zu Verständnis und Frieden in der Welt bei. Wie hoffentlich jede Städt- oder Vereinspartnerschaft, jedes Schulaustauschprogramm oder Jugendbegegnungsreisen unterschiedlicher zivilgesellschaftlicher Akteure.

Dirk Jonas, Superintendent des Evangelisch-lutherischen Kirchenkreises Burgwedel-Langenhagen

**IMPRESSUM**  
EXTRA Verlagsgesellschaft mbH

LANGENHAGENER  
**ECHO**  
WEDEMARK  
**ECHO**  
SCHWARMSTEDTER  
**ECHO**

Erscheinungsweise:  
wöchentlich sonntags

Verantwortlich für den Anzeigenteil:  
Patrick Bludau

Redaktion:  
Redaktionsleitung: Björn Franz  
Redaktion Langenhagen, Wedemark und Schwarmstedt:  
Oliver Krebs (ok)

E-Mail: [redaktion@langenhagener-echo.de](mailto:redaktion@langenhagener-echo.de)  
oder [redaktion@wedemark-echo.de](mailto:redaktion@wedemark-echo.de)

Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos.  
Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

Zustellung:  
WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,  
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover,  
unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de) können Sie uns  
ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie  
die Zeitung nicht bekommen haben.

zz. gültige Preisliste Nr. 48 vom 1.1.2023  
verteilte Auflage: 49.700 Exemplare

Redaktions- und Anzeigenschluss:  
jeweils Mittwoch 16 Uhr

Verlagsanschrift:  
30853 Langenhagen  
Marktplatz 5 im CCL  
E-Mail: [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)  
Tel. (05 11) 973 66 35

**ADA**  
Auflagenkontrolle  
der Anzeigenblätter  
BVDA

**GPZ**  
Gepflichtete  
Prospektzettel  
BVDA

Bundesverband Deutscher  
Anzeigenblätter **BVDA**

Druck:  
Schweiger & Pick Verlag, Celle  
Wir weisen darauf hin, dass die von uns  
gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte  
nur mit Genehmigung für andere Druck-  
erzeugnisse (auch auszugsweise) nachgedruckt  
oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr  
erhalten möchten, bitten wir Sie,  
einen Werbeverbotsaufkleber mit  
dem Zusatzhinweis » bitte keine  
kostenlosen Zeitungen « an Ihrem  
Briefkasten anzubringen.  
Weitere Informationen finden Sie  
auf dem Verbraucherportal  
[www.werbung-im-Briefkasten.de](http://www.werbung-im-Briefkasten.de)

# „Pia ist ein Glücksgriff für die Schule“

Chor des Gymnasiums nimmt „Gewinner-Song“ im Tonstudio auf

Mellendorf. Dass eine Schülerin des Gymnasiums einen eigenen Song schreibt und dieser dann auch noch im Tonstudio produziert wird, ist bislang am Gymnasium Mellendorf noch nicht vorgekommen. Die Abiturientin Pia Wendel singt seit Jahren im Chor der Schule und unterstützt das Orchester mit ihrem Klarinettenspiel. Seit Schuljahresbeginn begleitet Pia auch Hanna Lütjen, selbst Musiklehrerin am Gymnasium und gleichzeitig Leiterin des 130 Schüler starken Unterstufenchors. „Pia ist ein Glücksgriff für uns als Schule, sie begeistert die Schüler mit ihrer Art zu singen und verbreitet in jeder Probe gute Laune“, schwärmt Lütjen. Seit Januar üben die Fünft- und Sechstklässler jeden Dienstag das dreistimmige Stück. Nach einem gefeierten Auftritt zum „Tag der offenen Tür“ hat Lütjen den Kontakt mit einer Musikproduktionsfirma in der hannoverschen Nordstadt hergestellt. Hier wurden in den vergangenen zwei Wochen in mehreren Etappen die verschie-



Der Song soll am 30. Juni bei der Abiturientenentlassung erklingen.

denen Stimmen eingesungen. Dirk Austen von Paul Productions begleitete die Aufnahmen, die finanzielle Unterstützung kam vom Förderverein der Schule. „Wir freuen uns sehr darüber, dass der Unterstufenchor eine so professionelle Aufnahme eingesungen hat und sind gespannt auf die Produktion des ebenfalls geplanten Videos“, so Lütjen. Letzteres soll Ende Juni von

der Firma ehrenwerk.tv beim Präsentationstag des Unterstufenchors gedreht werden. Für die Schüler des Ensembles stehen somit ereignisreiche Wochen an. Anfang Juni proben die Schüler bei der Musikarbeitswoche in Bielefeld, im Anschluss daran lädt die Schule am 15. Juni zum Sommerkonzert ein. Der Song-Gewinner soll auch auf der Abiturientenentlassung am 30. Juni im

Forum erklingen und nur einen Tag später treten ausgewählte Schüler des Chors bei der Sparkassen-Regionstour in Neustadt auf. „Nach den Ferien planen wir in Kooperation mit dem Polizeiorchester eine weitere Aufnahme eines Songs“, freut sich Lütjen, „außerdem singen wir beim großen Finale der Sparkassen-Regionstour am 26. August“.



## Unser Mittagstisch

von Di. 06.06. bis Fr. 09.06.2023  
in der Zeit von 10.30 Uhr bis 14.00 Uhr  
Samstag von 07.30 - 12.00 Uhr  
Fleisch-, Wurst- und Grillwaren

- Di.:** Linsensuppe mit Einlage ..... **Port. 4,60 €**
  - Mi.:** Fleischkäse mit Kartoffelpüree und Schmorzwiebeln ..... **Port. 8,10 €**
  - Do.:** Rahmgeschneitztes mit Salzkartoffeln und Sommergemüse .. **Port. 8,60 €**
  - Fr.:** Butternudeln mit Bolognese und Dessert ..... **Port. 8,30 €**
- Kurze Straße 6 · 30900 Wedemark-Bissendorf  
www.fleischerei-klemm.de · Telefon (05130) 73 92

14575801\_002623

## Altgoldankauf

- Wir kaufen Ihr Altgold -  
Schmuck, Zahngold, Münzen

goldschmiede-wiek.de  
Wedemarkstr. 62 ♥ 05130 / 377-477



10881001\_002623

## DEPPING

CONTAINERSERVICE  
Zuverlässiger Service,  
der sich auszahlt!

Wedemark, Lindwedel und Großburgwedel (4-40 cbm)  
Telefon: 0 51 30 - 80 80 · Telefax: 0 51 30 - 73 16

30900 Wedemark · Auf der Haube 3

11764101\_002623

JETZT TERMIN  
VEREINBAREN:  
BESSER HÖREN!!



Flöhe husten hören  
- was ein Quatsch.

Ihr Hörvermögen wird mit  
Hörsystemen verbessert,  
aber einen Floh husten zu  
hören ist doch unmöglich.

Jetzt Termin für einen  
Hörtest vereinbaren.

sehen-und-hören.de

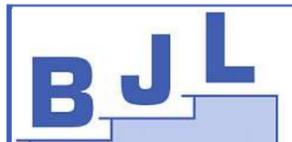
Stephan

Peiner Straße 18  
31319 Sehnde  
Tel. (051 38) 39 99

Bissendorfer Straße 8  
30900 Wedemark  
Tel. (051 30) 81 21

Von-Alten-Straße 1  
30938 Burgwedel  
Tel. (0 51 39) 48 67

11127701\_002623



**MEISTERBETRIEB**  
Metall- u. Treppenbau  
Claus Peter Jezek u. Holger Ahrens GbR  
31618 Liebenau · Gewerbepark  
Beckebohnen 8  
Tel. (05023) 25 25, Fax 4222  
office@B.J.L.-Metallbau-Treppenbau.de  
www.B.J.L.-Metallbau-Treppenbau.de

11765901\_002623

KAROTTEN VERBESSERN  
DIE SEHKRAFT.  
WENN VERDOPPELT STE.  
WIR MACHEN  
ES SCHARF.

**BORN VON LUEDER**  
augenoptik seit 1997

Großburgwedel | Dr. Albert-David-Straße 5  
Tel. (051 39) 89 22 11 | born-von-lueder.de

11123001\_002623

## Spaßbad wird zum Hotspot

Waves-Open-Air-Festival erwartet am 10. Juni, 4.000 Feiernde

Mellendorf. Im Spaßbad Wedemark findet am Sonnabend, 10. Juni, das Waves Open Air Festival statt. Von 12 bis 24 Uhr feiern Techno- und Housefans aus ganz Deutschland den Start in die Festival-Saison. Nach drei erfolgreichen Auflagen in den vergangenen Jahren haben die Veranstalter den nächsten Schritt gewagt und das Level des Line-Ups nochmals deutlich angehoben. Als Headliner sind die Franzosen „I Hate Models“ und „Trym“ angekündigt. Die beiden DJs und Produzenten erleben aktuell weltweit einen regelrechten „Hype“ und sind wahre Stars der internationalen Techno-Szene. Die Veranstalter freuen sich, diese hochklassigen Acts für das Waves Open Air Festival gewonnen zu haben.



Das Festival wird gut angenommen und wächst stetig. Foto: M. Bayerl

Wenn man sich die aktuellen Line-Ups der großen europäischen Top Techno-Festivals anschaut, findet man kaum eine Ankündigung ohne diese beiden DJs. Dass sie für das immer noch recht „junge“, und im internationalen Vergleich „kleine“ Tagesfestival in der beschaulichen Wedemark zugesagt haben, können die Macher des Waves nach wie vor kaum glauben. Neben I Hate Models und Trym werden Patrick Mason, Caiva, Babetta, Teenage Mutants, Skala und einige Local-Acts die beiden Festivalbühnen zum Beben bringen. „Dass wir mit dem diesjährigen Line-Up genau die Richtigen gebucht haben, zeigt die seit Vorverkaufsbeginn steil angestiegene Kurve der Ticketverkäufe in ganz

Deutschland. Es sind sogar schon einige Tickets ins europäische Ausland gegangen“, freut sich Veranstalter Kristian Grube.

Die Vorbereitungen befinden sich auf der Zielgeraden und zurzeit arbeiten die Organisatoren an den Detailplanungen für den Festivalstart. Die Gäste können sich auf aufwendige, detailverliebte Dekorationen und eine unvergessliche Licht- und Lasershow freuen. Für den Sound auf beiden Bühnen sorgt die erstklassige Beschallungsanlage der österreichischen Firma „Lambda Labs“. Selbstverständlich werden auch die Schwimmbecken wieder exklusiv für alle Festivalbesucherinnen und Festivalbesucher geöffnet sein. Wem auf der Tanzfläche also zu warm wird, kann sich ganz ent-

spannt in den Becken des Spaßbades abkühlen. Neben zahlreichen Getränke-Bars wird es mehrere Food-Trucks geben. Auch für Vegetarier und Veganer werden zahlreiche Speisen angeboten.

„So ein Konzept stampft man nicht einfach so aus dem Boden. Wir arbeiten mit vielen helfenden Händen das ganze Jahr an der Umsetzung des Festivals und freuen uns sehr, dass es so gut angenommen wird und stetig wächst“, erklärt Mitveranstalter Ingo Haselbacher. Die limitierten Tickets gibt es auf der Website des Veranstalters (www.waves-openair.de). Ein Ticket kostet aktuell 43,90 Euro zuzüglich VVK-Gebühr. An der Abendkasse wird ein Ticket 50 Euro kosten. Der Einlass zum Festival ist ab 18 Jahre.

**oculi** контактные линзы  
Contact-Linsen & Brillen-Studio  
Seit über 30 Jahren für Sie da!

**FRÜHLINGS-ANGEBOT**

**Tauschprämie**  
**100 € Rabatt**  
für Ihre alte Fassung  
beim Kauf einer neuen Gleitsichtbrille  
mit Premiumgläsern

**30853 Langenhagen · Walsroder Str. 154 · (kostenlose Kundenparkplätze)  
Tel. (0511) 9 73 45 35 · www.oculi-kontaktlinsen.de**

Kostenlose  
Brillenfinanzierung!

16534501\_002623

**AYLUX**  
SONNENSCHUTZSYSTEME

Zeißstraße 66 | hannover@aylux.de  
30519 Hannover | 0511 49 53 22 38

Made in Germany

**SOMMERAKTION**

**PREMIUMLINE**  
8 mm VSG | 5 m x 3 m

4.988€  
inkl. 19% MwSt. **4.240€**

**15% RABATT**

**PASSEND DAZU:**  
AUFGLAS- ODER  
UNTERGLASMARKISE

inkl. Funkmotor mit  
Fernbedienung

**3.590€ 2.980€**

aylux.de | Aktion gültig bis zum 31.07.2023

30723101\_002623



## Interessengemeinschaft Bissendorfer Kaufleute

Heute: Campingplatz Natelsheidese, Regeldamm 1, in Bissendorf-Wietze

# 20 Grad und die Wasserqualität ist top

Anja Krüger und Team freuen sich auf Saisonstart am Natelsheidese



Der idyllische Natelsheidese in Bissendorf-Wietze, in diesem Jahr mit neuem Trampolin auf dem See.

Bissendorf-Wietze (awi). 20 Grad Wassertemperatur und allerbeste Wasserqualität im Natelsheidese, bescheinigt vom Gesundheitsamt der Region Hannover. Bereits zwei Mal in diesem Jahr hat das Mähboot den See von Wasserpflanzen befreit, berichtet Badese- und Campingplatzbetreiberin Anja Krüger. Ihre rund 100 Dauercamper sind bereits seit 1. Mai wieder auf dem Platz und Himmelfahrt und Pfingsten waren auch alle Campingstellplätze für Spontanurlauber und Durchreisende ausgebucht. Das Tipi für Gruppen und Klassen ist ebenfalls sehr gefragt. Veranstaltungen auf dem Camping- und Badesegeleände werden auch in diesem Jahr wetterbedingt kurzfristig geplant und bekannt gemacht. „Wir haben dem Saisonstart entgegengefeiert und freuen uns jetzt, dass unsere Gäste wieder schwimmen, sonnen und chillen können“, so Anja Krüger.

Der Natelsheidese mit seinem ausgedehnten Sandstrand in der Nähe der A352 ist ein typischer Autobahnsee, der durch den Bau der A352 entstanden ist. Seit 1964 betreibt die Familie Krüger hier einen Campingplatz, doch der See wird auch von vielen Badegästen aus der Umgebung häufig und gerne aufgesucht. Hier darf alles aus Gummi mit ins Wasser. Luftmatratzen, Schlauchboote, Surfbretter und Wassertierchen sorgen für Abwechslung auf der Wasserober-

fläche, und an Land kann man sich beim Volleyball oder Basketball austoben. Der See umfasst 20.000 Quadratmeter mit abgegrenzter Flachwasserzone. Mitten auf dem See erwartet die Schwimmer in diesem Jahr ein nagelneues Trampolin, auf dem die Kinder nach Herzenslust herumspringen können. 6.000 Euro war Anja Krüger diese Investition wert.

An See gibt es WC, Dusche, Umkleide, einen sehr großen Badestrand, etwas Liegewiese und Wald hinterm Strand, einen Spiel-

platz mit Rutsche, Schaukeln, Sandkiste und Wackelpferdchen. Die Surfbretter des Platzes können zum Paddeln benutzt werden.

Auch in diesem Jahr betreibt der Bissendorfer Grillimbiss „Edessa“ wieder den Gastronomiebereich des Natelsheidesees. Vorerst, bis zu den Sommerferien in der Woche ab dem frühen Nachmittag und am Wochenende bereits ab mittags. „Unsere Gäste haben die Gastronomie im letzten Jahr sehr gut angenommen“, weiß Anja Krüger.



Die Terrasse ist für den Saisonstart hergerichtet. Der Edessa-Grill aus Bissendorf übernimmt auch in diesem Jahr die Verpflegung der Seebesucher. Fotos: A. Krüger

**deVries**  
Beratung - Training - Coaching  
www.coaching-wedemark.de  
Tel.: 0174 3267841

**LET'S ROCK**  
SOCIAL MEDIA  
MARTINA KUHLMANN  
CONSULTING & ONLINE-KURSE  
30900 Wedemark • 05131 - 70 180 30

**VATTER**  
Scherenbosteler Straße 18,  
30900 Wedemark, Telefon 05130/5840457

**GLENN MÜLLER**  
EDV  
Reparatur • Wartung • Support • Vertrieb • Beratung  
05130 / 928 00 39 • www.glennmueller.de

**Rinne Steuerberatungsgesellschaft mbH**  
Willi Rinne Steuerberater  
Stefan Kahnt Steuerberater  
Telefon 05130/ 95 90 0

**GR GUIDO ROHR**  
ELEKTROTECHNIK  
- Elektromeister -  
Bissendorf • Dieter-Mysegades-Weg 1  
Tel. (05130) 37 40 36

**DANGERS**  
Blumen - Design  
Am Hellenfeld 3a  
Tel: 05130 - 37 24 50

ALLES AUS EINER HAND!  
HEIZUNG, BÄDER & MEHR  
**Dembski**  
Notdienst 0172-5449738  
S. Dembski 05130-583417  
S. Kissing-Dembski 05130-7171  
Burgwedeler Str. 8 - 30900 Wedemark

**Müsken Weine**  
WEIN • KULTUR • ERLEBEN  
Rügener Weg 3 • Telefon (05130) 73 38

Denise Wöhler  
**SprachOase**  
Praxis für LOGOPÄDIE  
Bissendorf • Tattenhagen 16 • Tel. 6 09 89 60  
www.sprachooase-wedemark.de

**autohaus GEHRKE**  
Qualität im Service - für jede Automarke  
Schlager Chaussee 11  
Tel.: 05130 / 6359

**WEDETERM WESSARGES**  
Glaserei • Echtduschen  
Bissendorf • Tel. 85 23

VGH Vertretung fair versichert  
H.-J. Föst VGH  
Am Markt 4 • Bissendorf  
Tel. 05130 925134 • Fax 925135

Reparatur aller Markenfabrikate  
**Schmidt**  
Motorgeräte  
Ihr Spezialist für Garten- und Forsttechnik  
Wennebostel • Tel. (05130) 70 23

**Siebold HÖRakustik**  
Scherenbosteler Str. 3  
30900 Wedemark / Bissendorf  
Tel. 05130 - 5837023

**Autolackiererei Wedemark**  
Unfall-Reparatur • Smart Repair  
Karosseriearbeiten • Restaurationen  
aller Art / Oldtimer • Autoglas • u.v.m.  
Langer Acker 1b • Gewerbegebiet Bissendorf  
Tel. (05130) 95 88 160 • info@autolackiererei-wedemark.de

CAMPINGPLATZ  
**NATELS-HEIDEESE**  
mit Badese  
Tel. 8547  
Bissendorf-Wietze • Regeldamm 1  
www.campingplatz-natelsheidese.de

**Sparkasse Hannover**

*Fein & Wein*  
Ihre Adresse für die schönen Dinge des Lebens  
Bissendorf, Scherenbosteler Straße 5  
Tel. (05130) 95 88 441

architekturbüro carsten krüger  
bahnhofstraße 1 • 30900 wedemark  
telefon 05130 583696 • email info@krueger-architekturbuero.de  
www.krueger-architekturbuero.de

Fleischerei  
**Klemm**  
Party-Service  
Bissendorf • Kurze Str. 6 • Tel. (05130) 73 92

**HPE MERTENS**  
HYDRAULIK  
PNEUMATIK  
ELEKTRONIK  
Michael Mertens GmbH • Johannsgraben 7a • 30900 Wedemark  
Tel. 05130 / 6093500 • Fax 05130 / 6093579 • kontakt@hpe-mertens.de

**HENSEL**  
EUROPA-INNENTÜREN  
Schlager Chaussee 1 • Bissendorf • Tel. 05130-9789-0

**DEPPING**  
ABBRÜCHE • ERDARBEITEN  
PFLASTERARBEITEN  
Telefon: 0 51 30 - 80 80  
30900 Wedemark • Auf der Haube 3

Osteopathie  
Torsten Liebert  
Physiotherapeut / Heilpraktiker  
Tel. 05130/37 88 77  
Tattenhagen 16a • 30900 Wedemark

**SIMNIOK**  
zahnarztpraxis  
Bissendorf | Rabenberg 17  
☎ 05130 6309

**Bücher am Markt**  
Am Markt 8 • 05130 / 974775

**COR-MAGIS**  
Sabine Kahn-Günther  
Heilpraktikerin für Psychotherapie und Mediatorin

**ESSKLASSE**  
CATERING UND EVENTS  
www.essklasse-catering.de  
**COMPLEX**  
GEBÄUDESERVICE  
www.complex-gebauedeservice.de

**Hannoversche Volksbank**

**KNOKE**  
Bau- und Möbelschleifer  
Bissendorf • Burgwedeler Str. 14  
Tel. (05130) 87 38

**Angelika Holz**  
Raumausstattermeisterin  
**Möbel & Dekorationen**  
Bahnhofstraße 17, Tel: 05130 - 88 21

*De Goldene Tied*  
Alltagshilfe und Alltagsorganisation  
www.degoldenetied.de  
Tel. 05130-73 96 mobil 0173-746 0000

**CK CosmediKuss**  
just Beauty  
Tattenhagen 10 • 30900 Wedemark  
Termine telefonisch  
0173 2619526

**HERR STRATMANN**  
GESTALTUNGSWESEN  
Marketingkonzepte & Mediendesign  
05130 921 06 42 • herrstratmann.de

**KIJUCO**  
Kinder- und Jugendcoaching & Psychotherapie (HPG)  
www.kijuco-regionhannover.de | 0172-2321505

**Kuhlmann's Hof**  
ICH ♥ NATUR!  
www.ich-mag-natur.de

**Felicitas von Poser**  
Heilpraktikerin  
Physiotherapeutin  
Wietze Aue 36 • 30900 Bissendorf-Wietze  
Telefon 05130 - 928 46 32  
www.naturheilpraxis-vonposer.de  
Termine nach Vereinbarung • privat und private Kassen

**RenBöck**  
Bäckerei & Café • Scherenbosteler Straße

**Bissendorf's Friseur hair:oase**  
im Wohlfühlambiente  
Marianne Muck-Blanke  
Tel. 05130/ 77 45www.hairoase.de

**Heinrich Depping**  
♦ Kanal- u. Erdbau ♦ Pflasterarbeiten  
♦ Außenanlagen  
30900 Wedemark • Johannsgraben 11  
Tel.: 05130 / 77 77

**Lufthansa City Center**  
Reisebüro Bissendorf  
Am Markt 12 • Tel. 80 90  
info@lcc-bissendorf.de  
www.lcc-bissendorf.de

**FLIESENLEGER Roberto Kopjen**  
Bissendorf  
Tel. (05130) 61 30  
www.kopjen.de

**Klipphahn**  
grün erleben  
Bissendorf • Tel. (05130) 88 34

Fenstersysteme  
**Müller GmbH**  
Telefon: (05130) 6 01 01

**SCHUHHAUS BARKE**  
wenn's um Schuhe geht!  
Tattenhagen 11  
Telefon: (05130) 76 02 • Fax (05130) 76 92  
schuhhaus-barke@arcor.de

**Oehme**  
malermeister-oehme.de

Gebäudedienste  
**Hummes**  
Wir machen das!  
Gebäudedienste Hummes GmbH  
Denecken Heide 5 • 30900 Wedemark  
Tel.: 0 51 30 - 377 98 56 • hummes-dienste.de

Ihre Familienpraxis  
**www.WedeDent.de**  
Zahnarztpraxis

Immer auf dem Laufenden:  
**www.ibk-bissendorf.de**

# Gelungener Saisonstart für den TCS

Tennis: Die Herrenteams in Sommerbostel sind gut in Form



Nicht zu stoppen: Die Herren des TCS spielen als Aufsteiger oben mit.

**Hellendorf.** Es wird endlich wieder Tennis gespielt beim TC Sommerbostel. Nachdem die Plätze bereits Mitte April eröffnet wurden, startete Anfang Mai auch der Punktspielbetrieb. Elf Mannschaften gehen für den TCS in diesem Sommer auf Punktejagd. Im Herrenbereich gehen erstmals seit langer Zeit wieder gleich drei Teams für die Sommerbosteler an den Start. Die erste und zweite Herren treten dabei beide in der Verbandsliga an – und legten einen starken Saisonauftakt hin. Die erste Mannschaft schlug sowohl den TV BW Neustadt am Rübenberge, als auch den DSV 1878 Hannover II klar mit 5:1 und steht nach zwei von sechs Spieltagen an der Tabellenspitze. Das Team um Kristian Braun, Tom Schmieta, Alek-

sej Kondulukov, Alexander Kuhlmann, Lars Markgraf und Marvin Menke ist zwar als Aufsteiger in der Staffel unterwegs, hat aber dennoch hohe Ziele: „Wenn alles optimal läuft, ist ein erneuter Aufstieg in die Landesliga nicht unmöglich. Wir werden alles dafür reinhauen“, sagt Mannschaftsführer Markgraf. Ähnlich erfolgreich ist auch die zweite Mannschaft des TCS in die Parallelstaffel der Verbandsliga gestartet. Gab es am ersten Spieltag noch ein umkämpftes 3:3 gegen den SV GW Waggum, spielten Marvin Menke, Carsten Wendt, Felix Menke, Henri Schwarzkopf und Hannes Wanger am vergangenen Wochenende gegen den TC Gieboldehausen groß auf und gewannen mit 5:1. Im Gegensatz zur

ersten Mannschaft sind die Ziele hier etwas kleiner: „Wir wollen unbedingt die Klasse halten. Dafür waren die ersten beiden Spiele schon mal enorm wichtig, die machen Mut für die kommenden Herausforderungen“, sagt Henri Schwarzkopf. Die Sommerbosteler Damen haben sich mittlerweile fest in der Landesliga etabliert. Seit vielen Jahren sind sie dort vertreten, auch in dieser Saison haben sie mit Johanna Marten, Josephine Bollwahn, Caroline Schmieta, Carina Sievers und Lea Sümmnick wieder eine schlagkräftige Mannschaft am Start. Spiel eins wurde souverän mit 5:1 beim TC Südbrookmerland gewonnen, anschließend folgte eine knappe 2:4-Niederlage bei der

SVE Wiefelstede II. In den Altersklassen fallen vor allem die Herren 50 in der Oberliga auf. Die am höchsten spielende Mannschaft des TCS erlebte einen Saisonstart mit gemischten Gefühlen. Zunächst gelang ihnen ein klarer 7:2-Auftaktsieg gegen den TSC Göttingen, dann setzte es eine 2:7-Niederlage beim TC Bad Essen. Auch hier ist in einer außergewöhnlich kleinen Viererstaffel, in der jeweils mit Hin- und Rückspiel gespielt wird, der Klassenerhalt das Saisonziel. Weiter geht es für den Großteil der Teams am ersten Juni-Wochenende, dort sind unter anderem die Damen (4. Juni, 11 Uhr) und die Herren 50 (3. Juni, 14 Uhr) mit Heimspielen in Sommerbostel vertreten.

## Vier kommunikative Kompetenzen

DELF-scolaire-Vorbereitung an der IGS Wedemark



Große Freude über das Zertifikat: Marcel Monert (Leiter der Französisch-AG, von links), Henny Backhaus (Teilnehmerin der Französisch-AG), Karla Burckhardt (Auszeichnung mit dem DELF-Sprachenzertifikat) sowie Katrin Konnemann (Didaktische Leiterin).

**Wedemark.** Das DELF (Diplôme d'Etudes en Langue Française) ist ein international anerkanntes und dem Gemeinsamen europäischen Referenzrahmen (GER) angepasstes Sprachen-Zertifikat des Instituts Français.

Jugendliche an öffentlichen und privaten Schulen können sich im Rahmen des DELF scolaire prüfen lassen. Es gibt vier Schwierigkeitsgrade (A1, A2, B1, B2), die den ersten vier Stufen des GER entsprechen und unabhängig voneinander absolviert werden können. Es werden stets vier kommunikative Kompetenzen (Leseverstehen, Hörverstehen, Schreiben sowie

Sprechen) bewertet. Die Zertifikate können an Volkshochschulen in Niedersachsen abgelegt werden. Die Prüfungen finden zweimal pro Jahr statt, an jeweils zwei Terminen (schriftliche sowie mündliche Prüfung).

Für leistungsstarke und besonders motivierte Schüler bietet die IGS WEDEMARK seit dem Schuljahr 2014/2015 eine Doppelstunde pro Woche in Form einer AG zur Vorbereitung auf die DELF-Prüfungen an. In dieser AG sind Französisch-Lerner aus dem 7., 8., 9. und 10. Jahrgang zusammengefasst. Die Schülerinnen und Schüler arbeiten hier in verschiedenen

Sozialformen, das heißt allein, zu zweit, in der Gruppe sowie jahrgangübergreifend. Ein weiterer Schwerpunkt der AG besteht in der realitätsnahen Simulation mündlicher Alltagssituationen aus der frankophonen Welt.

Durch die gezielte Prüfungsvorbereitung im Rahmen der Französisch-AG gelang es im vergangenen Schuljahr 2021/2022 der IGS-Schülerin Karla Burckhardt aus dem letztjährigen neunten Jahrgang, die DELF-Prüfung (für die Niveaustufe A2) mit Bravour zu bestehen. Die Prüfung wurden vom Institut Français und der VHS Hannover Land organisiert.

## Stadtradeln

**Wedemark.** Noch bis zum 24. Juni wird in der Wedemark drei Wochen lang geradelt, um für die Verkehrswende zu sensibilisieren und den Alltagsverkehr vermehrt auf das Fahrrad zu verlagern. 21 Tage lang sollen möglichst viele Alltagswege klimafreundlich mit dem Fahrrad zurückgelegt werden. Unter [www.stadtradeln.de](http://www.stadtradeln.de) können sich einzelne Radfahrende aber auch ganze Gruppen für die Aktion anmelden. Dort werden auch die gefahrenen Kilometer erfasst. Das Stadtradeln ist in der Wedemark beliebt. Im vergangenen Jahr nahmen 401 engagierte Radlerinnen und Radler teil und legten insgesamt 83.039 Kilometer zurück, aufgeteilt in 17 Teams. Das Team der Verwaltung war mit 27 Teilnehmern und 5.874 Kilometern besonders aktiv.

Angebote von Dienstag 05.06. – Samstag, 10.06.2023

<b>Schinkenbraten</b> frisch und gepökelt	100 g	0,96 €
<b>Dickfleischiger Rippenbraten</b>	1 kg	6,99 €
<b>Bauernbratwurst</b> einfach lecker	100 g	1,49 €
<b>Sommerschmaus</b> einfach lecker	100 g	1,69 €
<b>Grimsehl's Grillsalat</b> einfach lecker	100 g	1,49 €

**Donnerstag, 08.06.2023:**  
Grimsehl's Schnippelbohnsuppe ..... Port. 3,00 €

**Freitag, 06.06.2023:**  
Medaillons vom Schweinefilet in Zwiebelrahmsoße mit Kartoffelgratin und grünen Erbsen..... Port. 7,95 €

Tel. (05130) 22 89 · [www.fleischerei-grimsehl.de](http://www.fleischerei-grimsehl.de)

**Fleischerei GRIMSEHL**  
seit 1930

**Auch im Nahkauf in Fuhrberg!**

**BERG & TAL**  
OUTDOOR OUTLET

**BETRIEBSURLAUB!**  
26.06. BIS 30.06.2023

AUS DIESEM GRUND RÄUMEN  
WIR UNSER LAGER UND  
REDUZIEREN SENSATIONELL!

**50%\***  
AUF FAST ALLES

\*Nicht einlösbar auf Gutscheine, nur gültig mit Kundenkarte, keine Barauszahlung möglich. Ausgenommen sind gelb ausgezeichnete Artikel!

Outdoor Outlet BERG & TAL, Opelstraße 36 – 40 (EKZ Altwarmbüchen), 30916 Isernhagen, Gewerbegebiet Altwarmbüchen, 0511 / 26143793  
Öffnungszeiten: Montag – Samstag von 10 – 18 Uhr

**MOSS**  
Delikatessen

Hausgebackener Erdbeerkuchen  
(immer Dienstag bis Freitag)

**Mittagstisch:**  
Mo Zanderfilet auf Rahmkraut  
Di Hähnchenfilet „Caprese“  
Mi Roastbeefgeschnetzeltes „Stroganoff“  
Do Kartoffelpuffer mit Apfelmus  
Fr Moussaka mit Lammhack  
Sa Rinderschmorbraten mit Rotweinsauce  
(unseren gesamten Wochenplan finden Sie unter [www.moss-delikatessen.de](http://www.moss-delikatessen.de))

**Fischer Fritze empfiehlt:**  
**Dorade Royal**  
... ideal für den Grill

100 g  
€ **1,39**

(ab Donnerstag, den 08.06.2023)

Dammstraße 10  
30938 Großburgwedel  
Tel. (05139) 49 09 + 23 45

**ECHO** [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)

LEIB & KOST

**Back Allerlei**

HAUSGEMACHT VON Backgeschwister

**WIR BACKEN LOS!**  
**AB 17. JUNI UM 7**

**Echt gutes Brot und alles was drauf kommt!**

Mo.–Sa. 7–17 Uhr · Sonntags geschlossen  
Am Markt 8a · Neue Höfe · Bissendorf

**Geranien Markt**

Sonn- und Feiertags von 10–12 Uhr geöffnet

Baumschule Nötel

Mo.–Fr. 9–18.30 Uhr  
Sa. 9–16 Uhr, So. 10–12 Uhr

Beet- und Balkonpflanzen in riesiger Auswahl

**3 x im Raum Hannover**  
Garbsen/Berenbostel  
Festplatz Berenbostel/Dorfstraße/Ecke am Hechtkamp  
vom 19.4. – 26.06.2023

Isernhagen FB  
Löhner Weg 38  
vom 19.4. – 15.06.2023

Langenhagen  
Handelshof am CCL  
Stadtbahn  
vom 19.4. – 24.06.2023

Parkplätze sind an allen Standorten vorhanden

Unsere 10-er-Träger  
• Fuchsien  
• Impatiens  
• Begonien  
• Verbena  
• Petunien  
• Ageratium

• Lobelien  
• Dahlien  
• Tagetes  
• Salben  
• Alyssum  
• Margeriten

Geranien in verschiedenen Größen, Sorten + Farben

Tomatenpflanzen in verschiedenen Sorten und Gemüsepflanzen in verschiedenen Sorten

Machen Sie doch auch einen Blumenbummel – es lohnt sich bestimmt!  
Hier finden Sie alles für Haus und Garten:  
Beet- und Balkonpflanzen, Ampelpflanzen, Baumschulpflanzen, Stauden, Tomatenpflanzen, Pfanzgefäße, Blumenerde, Gemüsepflanzen u. v. m.



# Schützenverein Elze von 1921 e.V. Familien- und Bürgerschützenfest in Elze



vom 10. bis 11. Juni 2023  
auf dem Parkplatz am Gasthaus Goltermann

- Dachreparaturen
- Dachneu- und umdeckungen
- Flachdacharbeiten
- Fassadenverkleidungen
- Dachrinnenarbeiten
- Wohnraumdachfenstereinstbau
- Zimmereiarbeiten

**HD** Seit 1985  
**Hubert Diekmann**  
Dachdeckermeister

30900 Wedemark-Elze, Ulmenweg 11, Telefon (05130) 20 83  
ddm.hubertdiekmann@hotmail.de

**Andreas Jens**  
Malermaler

Immer eine Jensationelle Idee!

Kleine Gasse 7 · 30900 Wedemark  
Tel.: +49 5130 58 22 48 · Fax: +49 5130 58 24 37  
Mob: +49 172 5 10 81 40 · [www.andreasjens.de](http://www.andreasjens.de)

Meisterbetrieb GmbH  
**Jennert**  
Ihr Partner für die gesamte Haustechnik

Wir wünschen allen viel Spaß  
auf dem Schützenfest Elze!

[www.jennertgmbh.de](http://www.jennertgmbh.de)  
Heizung • Klima • Sanitär • Elektro  
30900 Wedemark-Elze · Walsroder Str. 18 · Tel. (05130) 22 42

Wir wünschen viel Spaß  
auf dem Schützenfest!

**depke**  
HOLZHANDEL  
SÄGEWERK  
ZIMMEREI

Friedel Depke GmbH  
Wasserwerkstraße 2  
D-30900 Wedemark OT ELZE

Telefon: 05130 - 21 85  
[www.depke-holz.de](http://www.depke-holz.de)



Dirk Müschen ist beim Schützenverein Elze für das Annageln der Scheiben zuständig. Seine launigen Reden dabei sind einer der Festhöhepunkte.

## Buntes Vergnügen ist garantiert

Gewerbetreibende aus Elze sponsern die Fahrten im Kinderkarussell

Elze (awi). Es steht vor der Tür, das Fest für Familie, Freunde und alle, die Geselligkeit und Spaß in Elze erleben möchten: Vom 10. bis 11. Juni feiert der Schützenverein in Elze auf dem Parkplatz des Gasthauses Goltermann mitten im Dorf das größte Traditionsfest des Dorfes für Familien und alle Bürger und Freunde. Und anders als andere Schützenvereine geben die Elzer Schützen ihre Könige nicht im Vorfeld bekannt. „Etwas Spannung muss bleiben“, finden Vorsitzender Mark Meybauer und seine Vorstandskollegen. Die Elzer sollen zum Schützenfest kommen, mitfeiern und mitmarschieren, wünschen sich die Elzer Schützen, dann erfahren sie auch, wer in diesem Jahr am treffsichersten vor den Scheiben war.

Der Sonnabend, 10. Juni, beginnt um 14 Uhr mit dem Antreten der Schützen, der Musik und Freunde des Vereins auf dem Parkplatz des Gasthauses Goltermann zum Abholen der Majestäten der letzten Jahre und zum Ausbringen der Kinderkönigsscheibe und Bürgerkönigsscheibe 2023.

Auf dem Festplatz erwartet die Besuchenden ein buntes Programm. Dabei ist unter anderem, ein Kinderkarussell. Die Fahrten werden gesponsert von Gewerbetreibenden aus Elze. Aber auch eine Schießbude, Stüßigkeiten, Kinderschminken und viele Leckereien runden das Rahmenprogramm des Familienschützenfestes ab.

Am Abend legt dann DJ Lars zur Party unter dem Sternenhimmel auf.



Auch in diesem Jahr werden die Schützen hinter dem Feuerwehrmusikzug durchs Dorf marschieren.

Am Sonntag beginnt das Familien- und Bürgerschützenfest um 12 Uhr mit dem traditionellen „öffentlichen Frühstück“ auf dem Saal im Gasthaus Goltermann. Höhepunkte am Sonntag werden das Platzkonzert des Musikzuges der Freiwilligen Feuerwehr Elze, die Kinderolympiade und ein herrliches Kuchenbuffet sein. Über fleißige Tortenbäckerinnen und -bäcker würde sich der Schützenverein übrigens sehr freuen und sagt bereits im Voraus „Vielen Dank“ dafür. Anmeldungen dafür bei Renate Bulitz, Telefon (05130) 51 80, oder bei Kirsten Kiegeland, Telefon (0 51 30) 41 75 für die Ku-

chenspenden. Der Schützenverein sucht übrigens dringend noch freiwillige Helfer: zum Grünes holen und Bühne aufbauen am Freitag, 9. Juni, um 18 Uhr am Gasthaus Goltermann und am Sonnabend, 10. Juni, zum Tische und Bänke aufstellen um 10 Uhr. Und ganz besonders würden sich die Schützen über ein festlich mit frischem Grün und Schützenwimpeln geschmücktes Dorf freuen, lassen Carsten Kiegeland und die anderen vom Organisationsteam vorsichtig durchblicken.

Wer mitessen möchte, muss sich übrigens schnell entschließen: Nur noch bis Montag, 5. Juni, können Essensmarken telefonisch vorbestellt werden, und zwar bei Renate Bulitz unter (0 51 30) 51 80 oder bei Kirsten Kiegeland unter der Nummer (0 51 30) 41 75. Das gilt für das öffentliche Frühstück am Sonntag um 12 Uhr im Saal des

Gasthauses Goltermann, wo Senfbraten vom Jungschwein mit buntem Gemüse und Kartoffeln oder alternativ vegetarische Canelloni zum Preis von 13,50 Euro serviert werden. Vorbestellen muss aber auch, wer bei der Königsvesper am Sonntagabend ab 18 Uhr dabei sein will: Dann gibt es bei Goltermann gegrillte Hähnchenbrust, Hamburger, BBQ-Rippchen, Gemüse-Kartoffelpfanne, Kartoffelecken, Coleslaw-Salat und Salate der Saison zum Preis von 16 Euro.

Die Vorfreude im Dorf auf das Traditionsfest ist auf jeden Fall groß. Ob die beeindruckende Stimmung vom Jubiläumsfest im letzten Jahr, als der Verein mit einem Jahr Verspätung sein 100-jähriges Bestehen nachfeierte, noch übertroffen werden kann, bleibt abzuwarten. Aber den hochmotivierten Elzern und ihren Gästen ist das durchaus zuzutrauen.

## Festprogramm

### Sonnabend, 10. Juni

- 14.00 Uhr: Antreten am Parkplatz vom Gasthaus Goltermann  
Abholen der Könige aus 2021  
Ausbringen von Kinderkönigs- und Königsscheibe  
Kaffeetrinken beim König oder der Königin
- 16.30 Uhr: Ankunft am Festplatz und Proklamation der Kettenträger
- 19.00 Uhr: Tanz unterm Sternenhimmel mit DJ Lars.  
Eintritt frei!

### Sonntag, 11. Juni

- 12.00 Uhr: Öffentliches Frühstück im Saal  
auf dem Parkplatz großer Familientag mit  
Kinderkarussell und Kinderschminken
- 14.30 Uhr: Platzkonzert des Musikzuges der Freiwilligen  
Feuerwehr Elze
- 14.30 Uhr: Große Kaffeetafel
- 15.00 Uhr: Kinderolympiade
- 18.00 Uhr: Königsvesper und Ausklang



Der Leitspruch auf der Elzer Fahne hat Tradition: „Im Auge Klarheit, im Herzen Wahrheit!“  
Fotos: A. Wiese

## Marschroute

Familien- und Bürgerschützenfest Elze 2023

### Sonnabend, 10. Juni 2023

Festplatz Gasthaus Goltermann – Plumhoferstraße – Mittelstraße – Abholen der Vorjahreskönige Kinderkönigin, Bürgerkönig, Jubiläumskönigin – Mittelstraße - Schmiedestraße - Wasserwerkstraße – Pfarrscheune – Kinderkönigin – Wasserwerkstraße – Am Gutshof – Am Eichenholz – Moorhestern – Kleine Loh - Bürgerkönigin 2023 – Kleine Loh – Moorhestern – Wasserwerkstraße – Festplatz

Änderungen bleiben dem Veranstalter vorbehalten.



Traditionell marschieren beim Schützenausmarsch zu den Majestäten auch viele Elzer mit, zumindest einen Teil der Strecke.



Sonnabend  
10. Juni 2023  
Ab 16 Uhr auf dem  
AMTSHOF

# WEIN- & DORFFEST BISSENDORF

## Ein Mix aus Musik und Kulinarik

Weine aus verschiedenen Anbaugebieten – Beach-Lounge-Gewinnspiel

**Bissendorf (awi).** Es ist wieder Zeit zum Feiern! Am 10. Juni geht das Wein- und Dorffest auf dem historischen Amtshof in Bissendorf über die Bühne. Gestartet wird die Wein-Sause ab 16 Uhr mit einem fetzigen Bühnenprogramm, richtig leckeren Köstlichkeiten und verführerischen Getränken. Das Sommer-Event lädt alle großen und kleinen Weinfest-Fans ein, das Fest in vollen Zügen mit Familie und Freunden zu genießen.

Gut organisiert haben Katharina Sauer, Martin Müsken und Sebastian Manstein von der EventLese ihr inzwischen siebtes Wein- und Dorffest. Mit von der Partie sind dieses Jahr das Bissendorfer Geschäft Fein und Wein mit deutscher und internationaler Weinauswahl. Bei Müsken Weine werden erlesene Tropfen aus Baden Württemberg zu kosten sein. Am Stand vom Petershof aus Rheinhessen findet man schöne spritzige Weine passend zum Sommer. Wer Lust auf Aperol Spritz oder Tinto Verano (Rotwein mit Sprite) hat, wird hier auch fündig. Kulinarisch hat das Weinfest in diesem Jahr einiges zu bieten, unter anderem wird Kuhlmanns Hof mit einem schmackhaften Cappuccino-Eis aus Bourbon-Vanille, Kaffee und einem Hauch von Schokolade dabei sein. Der neue Spanier, der demnächst in den ehemaligen Räumen des Kuhlmanns in Bissendorf eröffnet, verspricht Urlaubsfeeling mit einer großen Paella-Pfanne. Die EventLese freut sich wie immer das Team um Jörg Klemm mit Grillspezialitäten und den Veranstaltungsservice Peter Widdel aus Burgdorf begrüßen zu können. An dessen Ständen können sich die Gäste auf Flammkuchen, Bier vom Faß und Soft wie auch Longdrinks freuen. Crêperie on Tour bereitet sich thematisch-



Sebastian Manstein (von links), Katharina Sauer und Martin Müsken von der EventLese freuen sich auf das siebte Wein- und Dorffest am 10. Juni auf dem Amtshof in Bissendorf. Foto: A. Wiese

kulinarisch herrlich französisch aufs Weinfest vor, kündigt Sebastian Manstein an. Neben den süßen Crêpes-Klassikern, sollte man aber unbedingt auch die herzhaften Galettes-Kreationen probieren. Im Angebot sind auch frische Laugenbrezeln und köstliche Käseteller.

Als Musikdarbietung wird ab 16 Uhr Jazz und Soul zu hören sein. Die neu zusammengesetzte Band „Searching for Hildegard“, freut sich jetzt schon auf das Weinfest und seine Gäste. Ab 20 Uhr stürmen mit „Me and the Jokers“ alte Bekannte der Weinfest-Stammgäste die Bühne. Wer Rock`n Roll, Soul, Pop und Rock liebt, ist auf der Party genau richtig, um das Tanzbein schwingen zu lassen. Für die Kids wird extra wieder eine Beach Lounge mit Liegestühlen und einem kleinen Pool aufgebaut, aus dem „Korken-Fische“ geangelt werden können.

Hier gibt es in der Pause nach dem ersten Bandauftritt während des Umbau gegen 19 Uhr ein ganz besonderes Event: Der LEGA Gartenservice von Hans-Jürgen Lehmann versenkt drei Muscheln in der Beach Lounge. Wer sie findet, gewinnt jeweils eine Hängeampel mit Erdbeerpflanzen und einem Kräutermix. Die Gewinne gibt es vor Ort.

In Kooperation mit den Tashentalenten hat sich die EventLese dieses Jahr ansprechende Sitzkissen aus den zurückliegenden Veranstaltungs-Bannern näh lassen. Am Merchandising-Stand können die Kissen für 15 Euro Pfand geliehen – oder natürlich gerne auch käuflich erworben werden –, um gemütlich auf den Bänken oder der Steintreppe zu sitzen. Wer die Chance hat, sich einen Chauffeur-Service einzurichten, sollte diesen für das Fest auf je-

den Fall in Anspruch nehmen, raten die Veranstalter. Weitere Informationen zur Veranstaltung findet man auf Facebook und Instagram.

2015 war Premiere und in den Jahren danach gelang es den Initiatoren von der EventLese GbR, Martin Müsken, Katharina Sauer und Sebastian Manstein, ihren Erfolg vom Jahr davor jedes Jahr noch mal zu toppen. Die Neuaufgabe nach der Coronapause im letzten Jahr war gigantisch. Die Wedemärker ließen keinen Zweifel daran, wie sehr sie ihr beliebtes Wein- und Dorffest vermisst haben. Und so ist die Vorfreude auf dieses Jahr groß: Bei herrlicher Weinauswahl präsentiert durch Müsken Weine, dem Petershof und Ilka Tüms vom Bissendorfer Geschäft „Fein und Wein“ kann probiert, gefachsimpelt und natürlich gefeiert werden.



Beim Weinfest wird es voll. Das gehört dazu.



Live Musik lädt zum Mitsingen und Tanzen ein.



Die EventLese denkt immer auch an die Kinder. FOTOS: A. WIESE



Mit Freunden klönen und genießen, das ist Weinfest-Feeling.

**Fleischerei Klemm Party Service**

Wir wünschen allen viel Spaß und gute Laune!

☎ (05130) 73 92  
www.fleischerei-klemm.de



**IBK** Die besten Weine sind die, die wir mit Freunden trinken. Viel Spaß beim Weinfest.

Save the Date: Bissendorfer Sonntag am 24.09.23

www.ibk-bissendorf.de

**LEGA** Grün ist Leben ... für mehr Freizeit & Lebensqualität!

Wir wünschen paar schöne Stunden auf dem Weinfest!

Wennebosteler Kirchweg 30 · 30900 Wedemark  
lega-service@t-online.de · www.lega-garten.de · 05130/5 85 14 14

**Crêperie on Tour**

Originell französisches Catering aus der Wedemark!

Depuis 2006

Wir wünschen viel Spaß auf dem Wein- & Dorffest!  
Tel.: 0177/ 2 14 24 34 · www.gaumencharmeur.de

**Der Treffpunkt Müsken Weine**

WEIN • KULTUR • ERLEBEN

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und wünschen allen ein paar gesellige und schöne Stunden

Bissendorf-Wietze · Rügener Weg 3  
Tel. (05130) 73 38

Partyservice auch für Privatfeiern aller Art – außer Haus!

**Veranstaltungs-Gastronomie Peter Widdel**

Sorgenser Str. 31  
31303 Burgdorf  
Telefon: 0160 946 857 34  
E-Mail: info@veranstaltungs-gastronomie-widdel.de  
www.veranstaltungs-gastronomie-widdel.de

Auf über 2.000 m<sup>2</sup>

**Gartenwelt**  
by HESSE



seit 1945  
**HESSE**  
Möbel

**ALLES  
SOFORT  
VERFÜGBAR**

SOLANGE DER  
VORRAT REICHT

**TOLLE AUSWAHL,  
BESTE PREISE**



Pizzaofen  
statt 349,-  
**279,-**  
Aktionspreis

**PIZZAOFEN ARTISAN**

Gehäuse Edelstahl, mit Pizzastein und Thermometer im Deckel, Brenner 5 kW, Wärme stufenlos regelbar, B/H/T ca. 66x38x41 cm. 52040003-00.



Sonneninsel  
statt 1.399,-  
**699,-**  
Aktionspreis

EXKLUSIV bei Möbel Hesse  
**home islands**  
wohnstyle für freiräume

**SONNENINSEL „HOME ISLANDS“**

Gestell in pulverbeschichtetem Aluminium und Bicolor-Geflecht. Auflage, Kissen und Sonnendach uni in Hellgrau, B/H/T ca. 180x72x145 cm. 15250227-00.



Stapelsessel  
statt 179,-  
**99,-**  
Aktionspreis



**AKTIONSMODELL  
SOLANGE DER  
VORRAT REICHT**

**STAPELSELSEL RASMUS**

Gestell Aluminium pulverbeschichtet anthrazit, Bezug Textilien dunkelgrau, B/H/T ca. 60x85x62 cm. 53570002-01.



**GARTENSTRANDKORB  
RUSTIKAL 34 Z XL**

Pinienholz teakfarbig gebürstet, Geflecht natur-antik, 2-Sitzer, Halbliegemodell, inkl. herausnehmbarer Kissengarnitur, 2 Nackenkissen, 2 kleinen Kissen, 2 Klapptischen, B/H/T ca. 140 x 160 x 80 cm. 05030113-01, 02.

**EXTRA BREITER  
STRANDKORB**

Gartenstrandkorb  
statt 1.099,-  
**899,-**  
Aktionspreis

Auf über 2.000 m<sup>2</sup>

**Gartenwelt**  
by HESSE



Weitere Highlights  
unserer  
**GARTENMÖBEL-  
KOLLEKTIONEN**  
hier entdecken!



**home islands**  
wohnstyle für freiräume



**GARTEN-ESSTISCH**

Aluminiumgestell, runde, edle Keramikplatte, wetterfest, frostbeständig und kratzunempfindlich, Ø/H ca. 137x73 cm. 05400034-00.

Garten-Esstisch  
statt 1.899,-  
**1.499,-**  
Aktionspreis

**SESSEL**  
Aluminium in Anthrazit, Textilien in Anthrazit, Rücken stufenlos verstellbar, B/H/T ca. 45x109x62 cm. 05400029-01

Sessel  
statt 229,-  
je **199,-**  
Aktionspreis

*Tischplatte mit  
runder Lärche*



Gültig bis 10.6.2023. Alles Abholpreise ohne Deko. Zwischenverkauf vorbehalten. Alles solange der Vorrat reicht. Alle Maße sind ca.-Maße. Nicht mit anderen Aktionen und Rabatten kombinierbar. Irrtümer und Preisänderungen vorbehalten.

Möbel Hesse GmbH • Robert-Hesse-Straße 3 • 30827 Garbsen/Hannover an der B6  
Tel. 0511 27978-0 • info@moebel-hesse.de • Mo. bis Sa. 10 – 19 Uhr

www.moebel-hesse.de



# Gefährlicher Schulweg in Mellendorf?

## Eltern sorgen sich um Grundschulkindern vor allem an den Kreuzungen

Mellendorf. Am Straßenschild des Hellenendorfer Kirchwegs in Mellendorf hängt in auffälligem Rot das Zusatzschild „Straße der Kinderrechte“. Viele Eltern würden sich an dieser Stelle aber vor allem eine Straße der Kindersicherheit wünschen. Denn die Einmündung der Straße Am Langen Felde in den Hellenendorfer Kirchweg ist am Morgen stark befahren.

Nicht nur Autos sind zwischen 7.30 und 8.15 Uhr an diesem Knotenpunkt, von dem aus sich wie bei einem Seestern fünf Straßenarme in alle Richtungen erstrecken, unterwegs. Die Kreuzung ist Teil des zentralen Schulwegs, der auch von vielen Grundschulkindern genutzt wird. Nicht ungefährlich, wie etliche Eltern finden.

„Viele bringen ihre Kinder daher morgens zur Schule“, weiß Frauke Kielhorn, Mutter zweier Kinder und selbst Lehrerin an der Grundschule in Resse. „Viele machen dafür extra einen Umweg, um die Kreuzung zu meiden.“ Seit Jahren steht sie mit der Gemeinde in Kontakt, um die Schulwegsicherheit an dieser Stelle zu verbessern. Bislang noch mit eher spärlichem Erfolg.

Der Überweg über den Hellenendorfer Kirchweg ist sicher. In Höhe des Rewe-Marktes gibt es eine Fußgängerampel. Sorgen bereitet den Eltern aber die weitere Überquerung der Straße Am Langen Felde. Die Einmündung ist für Autofahrer schwer einzusehen. Und besonders problematisch wird es, wenn Kinder zwischen verkehrsbedingt wartenden Autos hindurchgehen.

Natürlich müssten die Kinder auf dem Weg zur Grundschule, die etwa 300 Meter weiter westlich an der Straße Am Roye-Platz liegt, die Fahrbahn nicht an dieser gefährlichen Stelle überqueren. Sie könnten ein ganzes Stück auf dem südlichen Bürgersteig weitergehen, ohne die Straßenseite zu wechseln. Doch macht dieser Gehweg zunächst einen Knick an einer Parkbucht vorbei und wird im weiteren Verlauf immer schmaler. Schließlich hat er nur noch eine Breite von 1,30 Meter. Da wird es schon eng, wenn jemand entgegenkommt. Wenn mehrere Kinder



E-Mail-Protest gestartet: Frauke Kielhorn (links) und Melanie Böhrs haben Angst um ihre Kinder, die auf dem Schulweg die Straße Am Langen Felde überqueren müssen.

eine Gruppe bilden, ist es kein Wunder, wenn sie auf den sehr viel breiteren Gehweg auf der anderen Seite wechseln.

Im Kreuzungsbereich Am Lange Felde, Am Roye-Platz und Am Sande sichern Schülerlotsen die Überwege. Allerdings nur nördlich und östlich der Kreuzung. Die Kinder, die aus Richtung des Hellenendorfer Kirchwegs kommen, müssen dort, so sie nicht bereits vorher die Seite gewechselt haben, die Straße Am Sande überqueren. „Das ist auch nicht ungefährlich, da dort eine Hecke die Sicht der Autofahrer behindert“, sagt Kielhorn.

Besorgt ist auch Melanie Böhrs, Mutter von vier Kindern im Alter von vier bis elf Jahren. Sie hat schon bittere Erfahrungen machen müssen. Vor drei Jahren war an der Ecke Kaltenweider Straße, Hartmannshof ein Lkw ihrer jüngsten Tochter über den Fuß gefahren. Danach war an dieser Stelle ein entsprechendes Warnschild aufgestellt worden. „Aber muss denn immer erst etwas passieren?“, fragt sie. Kielhorn versucht

seit November 2020, die Gemeinde dazu zu bewegen, proaktiv zu handeln. Die Polizei sah sich die Kreuzung noch einmal genauer an.

Doch die habe offenbar vor allem die Fahrradfahrer als Problem identifiziert, berichtet Kielhorn. Immerhin wurden rote Markierungen für Radfahrer auf der Straße aufgetragen, um die Aufmerksamkeit der Autofahrer zu schärfen. Dass dies aber auch den Grundschulern viel nutzt, bezweifelt Kielhorn. Sie würde sich etwa einen Zebrastreifen wünschen.

### Zebrastreifen nicht nötig

Die Gemeinde verwies indes darauf, dass auch die vielen Eltern taxis zu dem Problem beitragen würden. „Doch da beißt sich ja die Katze in den Schwanz. Wenn Eltern den Schulweg als unsicher erachten, werden sie ihre Kinder eben verstärkt mit dem Auto dorthin bringen“, sagt Kielhorn. Sie forderte Eltern auf, sich per E-Mail an den zuständigen Sachbearbeiter, an den Bürgermeister der Ge-

meinde, Helge Zychlinski (SPD), und an Ortsbürgermeisterin Jessica Borgas (CDU) zu wenden.

Die Gemeinde habe einige Maßnahmen ergriffen, betont Sprecher Ewald Nagel. „Das Tempo-30-Gebot ist vom Bereich um die Schule bis zum Bereich Rewe-Einkaufsmarkt erweitert worden. Die Radwegquerungen sind auf der Straße rot markiert worden. Auch für Radfahrende ist eine Haltelinie vor der Bedarfsampel aufgetragen worden.“ Eine Aufpflasterung der Einmündung würde Autofahrer dazu bringen, das Tempo zu verringern. Meldungen von Unfällen lägen nicht vor. „Die Fachverwaltung hält es im Moment für nicht erforderlich, dort eine weitere Querungshilfe oder einen Zebrastreifen zu installieren.“ Die Gemeinde verweist auf das Schulwegsicherungskonzept. In dessen Rahmen werde auch diese Kreuzung erneut überprüft. Wann ist indes unklar. Es gibt eine Prioritätenliste, auf der Bissendorf ganz oben stand. Nun sind zunächst die Schulwege in Elze an der Reihe. Und erst im Anschluss Mellendorf.

# Langjährig aktiv

## SPD Wedemark ehrt Jubilare



Die Ortsvereinsvorsitzende Rebecca Schamber ehrt Horst Labs.

Wedemark. Fünf Jubilare mit einer 270-jährigen Vergangenheit in der SPD wurden auf der jüngsten Mitgliederversammlung feierlich geehrt. Der große Saal des Bürgerhauses und die Vielzahl der erschienenen Mitglieder bildeten für die Ehrung einen festlichen Rahmen. Eingeladen waren die Jubilare mit 50-jähriger Mitgliedschaft und sogar ein Mitglied, das 70 Jahre der SPD angehörte.

Für die selten lange Mitgliedschaft wurde Horst Labs aus Resse geehrt. Er trat bereits 1953 in die Partei ein und gehört ihr somit seit 70 Jahren an. Der heute 86-jährige hatte es sich nicht nehmen lassen und wollte die Ehrung im feierlichen Rahmen persönlich erleben. Die Vorsitzende Rebecca Schamber ging in ihrem Dank an den Ju-

bilar nicht nur auf seine Parteizugehörigkeit ein, sondern hob auch die langjährige kommunalpolitische Arbeit von Horst Labs hervor. Dieser dankte Schamber und seiner Partei für die erbrachte Ehrung und gab dabei aus seiner langen Zeit als Parteimitglied einige Anekdoten zum Besten. Für 50-jährige Treue zur SPD wurden Siegfried Beyer und Ingrid Wördelmann aus Mellendorf, sowie Gisela Meier und Bärbel Meister, beide aus Bissendorf-Wietze, geehrt. Für die erkrankte Bärbel Meister nahm ihr Mann Urkunde, Ehrenbrotsche und Blumenstrauß entgegen. Ebenfalls aus gesundheitlichen Gründen nahmen Hermann Graues und Angelika und Rüdiger Kuhlmann aus Brelingen nicht teil. Sie werden vor Ort geehrt.

### Rommé

Mellendorf. Das Kartenspielen „Rommé“ des DRK findet ab Montag, 5. Juni, im Pfarramtzimmer des evangelischen Pfarramts an der Wedemarkstraße 28 von 14 bis 17 Uhr am neuen Standort statt.

Bitte um das Pfarrhaus hinten herum gehen, weil es da ebenerdig (nur eine Stufe) ist. Treffen ist alle 14 Tage.

Neue Damen dürfen gerne dazu kommen. Bitte dann anmelden bei Elke Fritzenwalder, Telefon (0513) 48 48.

### FarbKlang

Wedemark. Im imago Kunstverein Wedemark wird am Sonntag, 4. Juni, um 12.15 Uhr die letzte Ausstellung vor der Sommerpause eröffnet. Der hannoversche Künstler Stefan Lang zeigt unter dem Titel FarbKlang bis zum 9. Juli Gemälde, Plastiken und eine Installation. Er erforscht in seiner Arbeit die verschiedenen Aspekte von Farbe, auch die Verwandlung von Farbe in Klänge. Das Künstlergespräch findet dann am 9. Juli um 15.30 Uhr statt.

- Anzeige -



Dachreinigung & Beschichtung  
**Service Seyidow**

**Angebot:**  
Dachreinigung Ihres Hauses:

Dachneigung:	bis 30 Grad	bis 45 Grad
bis 100 m²	für nur € 789,-	für nur € 869,-
bis 200 m²	€ 869,-	€ 1298,-

Dieses Angebot gilt bei Auftragsbestätigung bis zum **03. Juli 2023**

### Qualität. Sicherheit und Umwelt

Ein gepflegtes Dach schützt und verjüngt Ihr Haus und macht es wieder funktionstüchtig. Selbstverständlich bieten wir Ihnen auch zusätzlich eine Beschichtung Ihres Daches an. Nutzen Sie jetzt dieses Angebot, es wird auch mit Beschichtung insgesamt günstiger.

Mitglied der Handwerkskammer  
Hannover seit 2004: Nr. 030 1690



nach der Reinigung



nach Beschichtung

**Umwelt: Die Dachfarben-Produktion wurde mit hohem Investitionsaufwand umwelttechnisch auf den neuesten Stand gebracht und stellt sicher, dass der Schutz der Umwelt in der Produktionsabwicklung beginnt.**

Das Dach sieht aus wie neu eingedeckt. Sie reichen eine Wertsteigerung und deutliche Verschönerung Ihres Hauses. Und das Wichtigste: **Sie sparen eine Menge Geld!!!**

Wir sind für Sie Mo. – Fr.  
von 8.00 – 18.00 Uhr erreichbar.  
Plauener Str. 31 • 30179 Hannover  
E-Mail: [dachreinigung@yahoo.de](mailto:dachreinigung@yahoo.de)  
[www.dachreinigung-service.de](http://www.dachreinigung-service.de)

**Rufen Sie uns an!**

☎ **0511-26 26 58 41**

Sie bekommen eine **unverbindliche Fachberatung!**

### Leistungsumfang bei Gesamtauftrag:

- Reinigung und Beschichtung Ihres Daches:
- Hochdruckreinigung
  - mit Airless-Sprühmaschine grundiert und doppelt beschichtet
  - Farbe nach Wahl aus unserem Sortiment
  - Schornsteinrand, Gauben, Erker und Giebelrinne werden nach Wunsch abgeklebt oder beschichtet.
  - Dachrinne wird gespült und gereinigt
  - Grundstück wird sauber hinterlassen
  - 5 Jahre Garantie vom Farbhersteller

# Gewinnen Sie das neue 96-Buch!

Wir verlosen sechs Exemplare mit den 100 wichtigsten Spielen

**Hannover (ok).** Er arbeitet seit fast 25 Jahren für die „Roten“, ist in der Medien- und Kommunikationsabteilung tätig. Viele Spiele des vergangenen Jahres hat Dirk Köster selbst miterlebt, kennt nicht nur die aktuellen, sondern auch viele ehemalige Spieler von Hannover 96.

In seinem neuen Buch „Titel, Tränen und Triumphe. Hannover 96 in 100 wichtigen Spielen.“ blickt Köster auf die wichtigsten Spiele der 127-jährigen Vereinsgeschichte des zweifachen Deutschen Meisters und DFB-Pokalsiegers zurück. Die Endspiele von 1938, 1954 und 1992 fehlen natürlich ebenso wenig wie die legendären Europapokal-Nächte von Sevilla und Kopenhagen.

Fußballfans, die sich für die spannende Historie des Traditionsvereins interessieren, können eines von sechs Exemplaren gewinnen, die wir verlosen. Scannen Sie einfach den hier abgedruckten QR-Code und melden Sie sich bis zum 16. Juni für unser Gewinnspiel an. Wir wünschen viel Erfolg und viel Spaß beim Lesen!



## Könige und Preisträger

**Brelingen.** Der Schützenverein Brelingen von 1907 lädt für Sonntag, 4. Juni, in der Zeit von 14 Uhr bis 18 Uhr, alle Vereinsmitglieder und alle Brelinger Bürger herzlich in das Schützenhaus Brelingen ein, um die Könige und Preisträger für das Jahr 2023 zu ermitteln. Die Majestäten werden unter den Mitgliedern ermittelt. Es wird auch wieder um die Würde des Bürgerkönigs gerungen. Bei diesem Wettkampf können sich alle Brelinger Bürger messen, die nicht Mitglied im Schützenverein sind. Alle Ortsratsmitglieder können um den Ratspreis ringen.

## Bürger für Resse

**Resse.** Für Donnerstag, 8. Juni, lädt der Verein Bürger für Resse zur diesjährigen Jahreshauptversammlung, die um 19.30 Uhr im Moorinformationszentrum beginnt. Auf der Tagesordnung steht der Bericht des Vorstandes, Beschlüsse über den Jahresabschluss 2022, die Finanzplanung und das Arbeitsprogramm des Vereins für 2023, sowie die turnusgemäße Neuwahl des Vereinsvorstandes.

## Misstrauen ausräumen

Bürgerdialog zum Windpark Fuhrberger Feld

**Wedemark.** Der von Enercity im Fuhrberger Feld geplante große Windpark ist in der Bevölkerung durchaus umstritten – auch bei Naturschützern. Während etwa die Bürgerinitiative Umweltschutz die geplante Investition des Energieversorgers ausdrücklich begrüßte, kritisierte der NABU Wedemark das Vorhaben heftig. Aus Protest gegen die Unterstützung des Projekts durch die Mehrheit des Klimabeirats der Gemeinde Wedemark, haben die beiden Nabu-Vertreter in dem Gremium ihre Sitze dort aufgegeben.

Auch wenn allgemein der Ausbau der Windenergie begrüßt wird, gibt es doch auch Stimmen, die die Gebiete ums Fuhrberger Feld nicht für die geplanten riesigen Windräder geeignet halten. Die Kritiker befürchten insbesondere eine mögliche Gefährdung des Trinkwassers in dem Reservoir, aus dem die gesamte Region Hannover versorgt wird.

Enercity will nun in einem Dialogprozess versuchen, das Misstrauen auszuräumen. Am Sonnabend, 3. Juni, lädt das Unternehmen zum Bürgerdialog rund um den Windpark Wedemark und

Burgwedel in das Forum des Schulzentrums in Mellendorf ein. Die Veranstaltung beginnt um 14 Uhr und soll bis etwa 18 Uhr dauern. „Ziel ist, Interessierte mit Experten des Energiedienstleisters zusammenzubringen“, erklärte ein Enercity-Sprecher. Im Austausch solle das Projekt von verschiedenen Seiten beleuchtet, sollen unterschiedliche Sichtweisen und Standpunkte erläutert werden. An fünf Themeninseln will Enercity das Projekt vorstellen: Projektüberblick und Genehmigungsverfahren, Energieerzeugung und Nachhaltigkeit, Aufbau und Rückbau, Natur und Umgebung sowie die Beteiligungsmöglichkeiten an dem Windpark.

An jeder Station können Besucher Erwartungen, Fragen und Anregungen an einer „Wand der Wünsche“ hinterlassen. Wer dabei seine Kontaktdaten hinterlasse, werde eine schriftliche Rückmeldung von Enercity bekommen. Für Kinder wird es eine Mitmach-Station geben. Infos über Projektfortschritte soll es später auf einer noch zu erstellenden Internetseite unter [wind-in-der-wedemark.de](http://wind-in-der-wedemark.de) oder [wind-in-burgwedel.de](http://wind-in-burgwedel.de) geben.

Anzeigen-Sonderveröffentlichung vom 3. Juni 2023



**Dirk Pluschke**  
Elektromeister

- Fachbetrieb für senioren- und behindertengerechte Elektrotechnik
- Beratung, Planung und Ausführung sämtlicher Elektroarbeiten
- Verkauf von Elektro-Haushaltsgeräten

GGT DEUTSCHE GESELLSCHAFT FÜR GERONTOTECHNIK

Ladenöffnungszeiten nach telefonischer Absprache!

Mellendorf · Wedemarkstr. 32  
Tel. (05130) 58 69 10  
oder (0172) 5 44 03 11  
Mail: [elektropluschke@htp-tel.de](mailto:elektropluschke@htp-tel.de)

Seit über 100 Jahren – Fachbetrieb der Wedemark

**NIGGEMEIER**

Sanitär – Heizung – Solar

Bad Neu- und Umgestaltung • Seniorenbäder  
Öl- und Gasheizungen • Klempnerei • Solaranlagen

30900 Wedemark-Mellendorf • Kaltenweider Str. 19  
Telefon (05130) 33 50 • Fax (05130) 33 23

Plakette fällig?

GTÜ KF 335

Auch wir führen die Haupt- und Abgasuntersuchungen sowie Änderungsabnahmen (z.B. Felgen, Fahrwerk) an Ihrem Fahrzeug durch!

Bissendorfer Straße 34  
30900 Wedemark - Mellendorf  
☎ 05130 - 925092  
[www.ing-kessemeier.de](http://www.ing-kessemeier.de)

**INGENIEURBÜRO KESSEMEIER**  
Kraftfahrzeug-Sachverständige  
Kfz.-Prüfstelle

**GTÜ**

Außerdem: Fzg. - Schadengutachten, Fzg. - Bewertungen, Gasabnahmen nach G607 an Wohnwagen und Wohnmobilen

**ECHO** [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)

## „Es war ein gelungenes Fest“

Gehrt: Marhenke und Bertram seit 70 Jahren dabei

**Mellendorf (hg).** Bei einem Schützenfest gibt es viele Anlässe, dass es die Besucherinnen und Besucher vom Hocker reißt. Da ist in erster Linie natürlich die abendliche Livemusik oder die Schlagerparty, davon gab es während des Schützenfestes in Mellendorf auch reichlich. Aber auch beim Tagesordnungspunkt Ehrungen erhoben sich die Schützen von ihren Plätzen und applaudierten für zwei treue Mitglieder. Rolf Marhenke und Heinrich Bertram gehören dem Schützenverein Mellendorf seit 70 Jahren an.

„Stehende Ovationen – das erlebt auch nicht jeder. Das war eine tolle Sache und hat mich sehr gefreut“, sagte Bertram, nachdem er von Kreisoberschützenmeisterin Birgit Gräfenkämper und Daniel Poth, Vorsitzender des Schützenvereins Mellendorf, eine entsprechende Auszeichnung erhalten hatte. Zudem bekamen am Sonntag nach dem Festessen noch Bernhard Winkler und Rudi Ringe Urkunde und Ehrennadeln für 40-jährige beziehungsweise 25-jährige Mitgliedschaft überreicht.

Rolf Marhenke erinnert sich noch an das Jahr 1953, als er in den Schützenverein aufgenommen wurde. „Da musste man sich bewerben und in einer Versammlung vorstellen.“ Danach, so weiß er noch, ging er kurz aus dem Saal heraus. „Dann haben sich der Vorsitzende und seine Leute beraten. Danach durfte ich wieder rein und habe erfahren, dass ich aufgenommen werde“, erzählt der heute 87-Jährige. Nur wenige Wochen vor ihm trat Bertram (86) in den



Umzug: Der Schützenverein Mellendorf zieht mit seinen Gastvereinen durch die Ortschaft. Foto: S. Hartung

Schützenverein Mellendorf ein. Beide kennen sich sogar noch länger, drückten in den letzten Kriegsjahren zusammen die Schulbank in Mellendorf. Dem Schützenverein Mellendorf, sowie auch der Ortschaft, sind beide immer treu geblieben. „Das war für mich selbstverständlich – auch wenn es aus beruflichen Gründen irgendwann nicht mehr ging, dass ich aktiv schieße“, sagt Heinrich Bertram, nach dessen Meinung sich die Schützenfeste jedoch ein wenig verändert haben in der jüngeren Vergangenheit. „Früher war die Dorfgemeinschaft immer komplett. Mittlerweile ist das Freizeitverhalten anders.“

Am aktiven Schießen wiederum nimmt Rolf Marhenke noch heute teil. „Ich bin an jedem Dienstag dabei – wenn auch manchmal nur

passiv. Mir ist aber die Geselligkeit unter den Schützen wichtig.“ Beim Festumzug machten Marhenke und Bertram natürlich mit – wenn auch auf dem Planwagen, den Wilhelm Balke mit seinem Trecker zog.

Der große Ausmarsch am Sonntag mit einigen Partnervereinen gehörte zu den weiteren Programmpunkten, bei dem auch die meisten Könige ihre Scheiben erhielten – auch Sonnabend war es soweit. Die neuen Majestäten sind Rainer Richter (Schützenkönig), Britta Hargens (Schützenkönigin), Josephine Lentz (Bürgerkönigin), Justin Borgas (Jugendkönig) und Bente Hargens (Kinderkönigin). Beim Programm hatte der Schützenverein Mellendorf kleinere Anpassungen im Vergleich zum Vorjahr vorgenommen – und lag damit

richtig. „Wir haben sonst drei Tage von Sonnabend bis Montag gefeiert, in diesem Jahr von Freitag bis Sonntag“, sagt Poth. Dies habe sich bewährt. „Der Montag war für viele Leute nicht sehr attraktiv. Viele müssen am Dienstag wieder arbeiten.“ Die gut besuchten Party-Abende am Freitag und Sonnabend haben den Verantwortlichen Recht gegeben. „Daher war es ein gelungenes Schützenfest – natürlich steht und fällt auch viel mit dem Wetter“, sagt der Vereinsvorsitzende.

Zum Abschluss am Sonntag gab es, erstmals seit 2017, wieder ein Höhenfeuerwerk. „Das haben wir damals zum Jubiläum gemacht, danach ist es wieder etwas eingeschlafen. Wir haben das Feuerwerk über Spenden finanziert – das ging schnell und einfach.“

# Neuer Begleitservice für Fahrgäste

Hilfe ist für Menschen mit Mobilitätseinschränkungen kostenlos

**Langenhagen.** Der Fahrgastbegleitservice der Üstra für Menschen mit Mobilitätseinschränkungen ist nun auch auf den Linien der Regiobus in Langenhagen nutzbar. Das Angebot ist vorerst auf zwei Jahre begrenzt.

Seit 2006 schon gibt es bei der Üstra den Service für Menschen, die bei ihrer Fahrt mit öffentlichen Verkehrsmitteln besondere Unterstützung benötigen. Hierfür kooperiert das Verkehrsunternehmen mit dem Jobcenter. Ob Sehhinderung, Rollstuhl oder Rollator: Fahrgastbegleiter oder -begleiterinnen holen unterstützungsbedürftige Menschen von der eigenen Haustür ab und bringen sie mit Bus und Bahn zu ihrem Ziel. Voraussetzung ist, dass sowohl das eigene Zuhause als auch das Ziel in einem 500-Meter-Bereich zu einer Haltestelle liegen.

Die Mitarbeitenden sind an ihrer Dienstkleidung erkennbar. Auf der Fahrt mit Bus und Bahn unterstützen sie beim Ein- und Aussteigen und bei der Benutzung von Aufzügen auf dem Weg zur Arbeit, zum Arzttermin oder zu Freizeitaktivitäten. Der Service ist für die Nutzer kostenlos, sie benötigen lediglich einen gültigen Fahrschein. Im April 2021 wurde der Fahrgastbegleitservice als gefördertes Pilotprojekt der Region Hannover erstmalig auch auf Teile des Dienstgebiets der Regiobus ausge-



**Verkehrsknotenpunkt Stadtbahnhaltestelle Langenhagen-Zentrum: Der Fahrgastbegleitservice gilt jetzt auch auf Regiobus-Linien in der Flughafenstadt.**

weit. Neben den bestehenden Stadtbahn- und Buslinien der Üstra kamen die Regiobus-Verbindungen im Stadtgebiet von Hannover und Garbsen hinzu – und nun auch Langenhagen.

„Wir begrüßen die Entscheidung der Region Hannover sehr, den Fahrgastbegleitservice auch auf weitere Linien der Regiobus auszuweiten“, sagt Elke van Zadel, Üstra-Vorstandsvorsitzende und Regiobus-Geschäftsführerin. „Denn die Nutzerinnen und Nutzer des Begleitservices sind vor allem Menschen mit Sehbeeinträchtigung oder Menschen, die auf Hilfsmittel angewiesen sind. Mit

dem Serviceangebot verhelfen wir genau dieser Zielgruppe dazu, mobil zu bleiben und ihre Ziele mit uns sicher zu erreichen.“

Der Service kommt bei den Nutzenden offenbar gut an. Gründe für das positive Feedback waren einer Befragung der Zielgruppe aus dem Jahr 2019 zufolge Faktoren wie Sicherheit, erhöhte Lebensqualität und Teilhabe am öffentlichen Leben, verbunden mit der Sicherstellung der medizinischen Versorgung.

Vor der Corona-Pandemie lagen die Buchungszahlen bei rund 1.000 Begleitungen im Monat, während der Pandemie stagnierte

der Bedarf bei etwa 200. Seit dem Ende der Pandemie steigt die Nachfrage wieder an auf mittlerweile mehr als 700 Anfragen pro Monat. Insgesamt 50 Begleiterinnen und Begleiter sind für das gesamte Üstra-Gebiet im Einsatz. Für die Ausweitung des Service werden zunächst bis Frühjahr 2025 weitere zehn Stellen durch das Jobcenter der Region Hannover gefördert. Das Personal wurde intensiv zum Umgang mit verschiedenen Formen von Beeinträchtigungen geschult, um Hilfsbedürftigen auf Augenhöhe begegnen zu können.

Mobilitätseingeschränkte Menschen können den Begleitservice montags bis freitags von 7 bis 19 Uhr in Anspruch nehmen. Fahrgäste müssen ihren Wunsch spätestens vier Tage vorher unter Telefon (0511) 16682693 anmelden. Dies ist montags bis donnerstags von 7 bis 16.30 Uhr, freitags von 7 bis 15 Uhr möglich. Dabei wird genau festgehalten, wer als Begleitperson unterstützt und welche Wege zusammen zurückgelegt werden sollen. Dabei stehen den Nutzern alle Haltestellen im Verkehrsgebiet der Üstra zur Auswahl.

Für die Verbindungen mit Regiobus werden alle infrage kommenden Haltepunkte innerhalb der Stadtgebiete von Langenhagen, Hannover und Garbsen mit dem Fahrgast am Telefon erörtert.

## „Lerne immer noch viel“

Hoppenstedt begrüßt Schüler aus der Wedemark



**Die Realschüler zeigten sich beim Besuch sehr wissbegierig.**

**Mellendorf.** 28 Neuntklässler der Realschule Wedemark, begleitet von ihren Lehrerinnen und Lehrern, nutzten während ihrer Berlinreise die Gelegenheit, ihren Wahlkreisabgeordneten Hendrik Hoppenstedt zu treffen und mit ihm über politische Themen zu diskutieren.

Hoppenstedt erläuterte den Schülerinnen und Schülern den Aufbau und Ablauf einer Sitzungswoche der Abgeordneten, welche Aufgaben er zusätzlich als Parlamentarischer Geschäftsführer der CDU/CSU-Bundestagsfraktion übernimmt sowie was die Rolle der Regierung und der Opposition im Gesetzgebungsprozess ist.

Hoch motivierte Schülerinnen und Schüler diskutierten mit ihrem Abgeordneten anschließend ange-

regt über zahlreiche politische Themen. Dabei interessierten sie sich vor allem, wie sich der Krieg in der Ukraine auf Deutschland auswirkt. Aber auch nach einer Lösung für den Lehrkräftemangel wurde gefragt. Hoppenstedt wies auf die Bedeutung des demographischen Wandels hin, deren Folgen man durch die bessere Vereinbarkeit von Familie und Beruf abmildern könne. Schließlich diskutierte man die Vorteile, aber auch die Gefahren der Cannabis-Legalisierung.

„Es ist immer wieder für mich beeindruckend, junge Menschen zu treffen, die gerne über politische Themen diskutieren und deren Argumenten zuzuhören. Dabei lerne auch ich immer noch viel. Herzlichen Dank für Euren Besuch“, so Hoppenstedt abschließend.

## Ein Quartier der Vielfalt

Treffen am 6. Juni von 16.30 bis 18.30 Uhr

**Langenhagen.** Wiesenau ist ein Quartier der Vielfalt! Junge und alte Menschen aus den unterschiedlichsten Kulturen leben hier zusammen. Das neue Angebot im Quartierstreff – „Vielfalt in Begegnung“ – bietet für alle Nachbarn und Nachbarinnen (gerne auch aus anderen Vierteln) eine Möglichkeit, diese Vielfalt kennen zu lernen.

Egal, ob in Deutschland geboren oder dazu gezogen: über den Austausch zu ausgesuchten Themen und Fragestellungen werden Kontakte und Begegnung geschaffen. Die Themen werden gemeinsam ausgesucht und spiegeln die unterschiedlichsten Interessen wider: sie können von den lokalen Gebräuchen und der Geschichte verschiedener Länder handeln oder auch den alltäglichen Herausforderungen. Gibt es zum Beispiel El-

ternabende in Kitas und Schulen auch in anderen Ländern und welchen Stellenwert haben sie dort und in Deutschland? Welche Erfahrungen machen Menschen in verschiedenen Gesundheitssystemen? Ist es gut, dass in Deutschland alles seine Ordnung hat? Welche Regeln sind hilfreich, welche hinderlich? Diese und noch mehr spannende Inhalte wollen Jenny Roch und Bekir Özcan mit anderen Menschen diskutieren. Außerdem sind sie neugierig: Was heißt Elternabend auf türkisch, polnisch, swahili, arabisch, ukrainisch, französisch, japanisch, albanisch? Wer Antworten auf diese Frage hat oder auch neugierig geworden ist, sollte vorbeikommen. Das Angebot findet jeden ersten und dritten Dienstag im Monat statt und ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

## Kleine Runde, große Hilfe

IGS Süd organisiert Lauf für MHH-Krebsforschung

**Langenhagen (hg).** Es gab mehrere Ideen für die Umsetzung dieser schulischen Vorgabe: Die Zehntklässler der IGS Süd mussten im Wahlpflichtkurs „Soziales, Verantwortung und Gesundheit“ ein Unterrichtsprojekt auf die Beine stellen. Einige Schüler unterstützten das Tierheim in Krähenwinkel mit Lebensmitteln oder Spielzeug, eine andere Gruppe sammelte gebrauchte Brillen. Das größte Projekt war jedoch ein Spendenlauf am Silbersee, bei dem 2.300 Euro für die Krebsforschung der Medizinischen Hochschule Hannover (MHH) zusammenkamen.

„Das ist eine tolle und sehr hohe Summe – wenn man bedenkt, dass es sich hierbei um eine private Initiative handelt“, sagt Eckhard Schenke. Er ist Vorstandsmitglied der Förderstiftung MHH plus und Leiter der Stabsstelle Fundraising. Schenke berichtet davon, „dass wir auch mal Spenden in sechs- oder siebenstelliger Höhe bekommen, zum Beispiel von großen Firmen, und pro Jahr insgesamt Spenden von einer Milliarde Euro erhalten. Aber es sind eben diese



**Geld für einen guten Zweck: An Eckhard Schenke von der MHH (vorne, rechts) überreichen die Schüler einen Scheck. Am Projekt beteiligt waren Erik Schell (von links), Luca Just, Santino Born, Nick Runge, Elsa Asani und Batul El-Ahmad. Christina Herbers ist die Lehrerin des Kurses.**

Foto: S. Hartung

kleinen Beträge, die wichtig sind und helfen.“ Das Geld soll vorwiegend in die Krebsforschung fließen. Kleine Beträge, die sich summieren – das war auch das Prinzip des Spendenlaufs. Ende Januar richteten die Zehntklässler eine solche Veranstaltung am Silbersee

aus. Im Einsatz waren jeweils drei Klassen aus den Jahrgängen vier und fünf. „Vorab mussten sich die Schüler Sponsoren suchen, die ihnen pro Runde einen Geldbetrag bezahlen. Von zehn Cent bis 20 Euro war alles dabei“, sagt Nick Runge. Auf einer Runde legten die

Teilnehmerinnen und Teilnehmer einen Kilometer zurück, alle 500 Meter erhielten sie einen Stempel. Ein Schüler, so erinnert sich Runge, hatte am Ende bemerkenswerte 30 Stempel auf seiner Karte. Mit einem Augenzwinkern kommentierte Schenke: „Ihr habt ein sportliches Event gemacht, ohne selbst laufen zu müssen – und dabei viel Geld eingesammelt. Respekt.“

Die Schüler berichteten aber auch davon, wie schwierig die Organisation war – von der Beschaffung behördlicher Genehmigungen bis hin zum Aufstellen einer Dixie-Toilette. Daher seien die Projektarbeiten nicht nur aus sozialer, sondern auch aus pädagogischer Sicht wichtig für die Schülerinnen und Schüler gewesen, sagt Lehrerin Christina Herbers. „Sie haben alle etwas gemacht, was einen Effekt hat.“ Und bei der Planung und Umsetzung hätten die Mädchen und Jungen auch unterschiedliche Erfahrungen gemacht. „Wenn man etwas plant, klappt selten alles. Oft musste umgeplant und geschaut werden, dass es besser läuft.“

**ECHO**  
Schnell und einfach inserieren  
Nehmen Sie Kontakt mit uns auf:  
Tel. (05 11) 973 66 35 oder (05 11) 72 80 80



Wir haben die begehrten Tribünenplätze!

## Schützenausmarsch Hannover 2023

Der Schützenausmarsch am **02. Juli 2023** ist der umfangreichste Schützenausmarsch der Welt. Er bildet nicht nur den Höhepunkt der zehntägigen Festveranstaltungen, sondern verwandelt die Leinemetropole auch in eine pulsierende internationale Begegnungsstätte. **Der Vorverkauf hat nun begonnen.**

**Wie Sie uns erreichen:**  
In den HAZ & NP Geschäftsstellen  
Hannover, Lange Laube 10  
Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2  
Langenhagen, im CCL, Marktplatz 5  
Burgdorf, Marktstraße 16  
Neustadt, Am Wallhof 1

Tickets auch erhältlich im Onlineshop  
[tickets.haz.de](https://tickets.haz.de) und [tickets.neuepresse.de](https://tickets.neuepresse.de)  
Ticket-Bestellhotline unter 05 11/12 12 33 33



# „Partnerschaft braucht Begegnung“

## Kirchenkreis Burgwedel-Langenhagen: Delegation reist nach Südafrika

**Langenhagen/Wedemark.** Eine kleine Delegation aus dem Kirchenkreis Burgwedel-Langenhagen ist am 1. Juni nach Südafrika aufgebrochen: Superintendent Dirk Jonas, Dörte Behn-Hartwig als langjährige Kontaktperson der Partnerschaft mit dem südafrikanischen Kirchenkreis Odi, Tilmann de Boer als Präsident der Kirchenkreissynode Burgwedel-Langenhagen sowie Sina Ottermann und Dennis Wagner als Vertretung der Evangelischen Jugend machen sich auf die lange Reise von Hannover über Paris nach Johannesburg. Am kommenden Sonntag werden sie dann am Gottesdienst zur Einführung des neuen Dean Labius Moshote teilnehmen.

Moshote, der zuletzt im Oktober 2022 im Kirchenkreis Burgwedel-Langenhagen zu Gast war, war Ende Februar zum neuen Dean des Kirchenkreises Odi nordwestlich von Pretoria gewählt worden. Mit seiner Einführung tritt er als leitender Geistlicher die Nachfolge seines Vorgängers Dean Molete an.

Seit 1982 besteht eine Partnerschaft zwischen den Kirchenkreisen Burgwedel-Langenhagen und Odi, die durch wechselseitige Besuche und Freiwilligendienste mit Leben gefüllt wird. Schwierig bis unmöglich wurde der regelmäßige Austausch während der Coronapandemie, unter der auch Südafri-



Labius Moshote (Fünfter von links) war im vergangenen Herbst gemeinsam mit dem damaligen Dean Molete (rechts) zur Einführung von Superintendent Dirk Jonas (Zweiter von rechts) in Langenhagen zu Gast. Foto: A. Hesse

ka stark litt. Nun herrscht auf beiden Seiten Freude darüber, dass Besuche wieder möglich sind: „Partnerschaft braucht Begegnung, braucht Lebendigkeit statt Zoom-Kacheln oder Kurznachrichten auf dem Smartphone“, sagt Superintendent Dirk Jonas. „Für manche von uns bedeutet diese Reise ein erstes Wiedersehen nach Jahren, in denen die Pandemie das Reisen unmöglich machte.“

An die Reise in den Kirchenkreis Odi knüpfen sich auch Fragen, die im direkten Gespräch mit den südafrikanischen Partnerinnen und Partnern besprochen werden sol-

len: Wie kann es weitergehen mit der langjährigen Partnerschaft, die schon verschiedene Höhen und auch Tiefen überdauert hat? Wer übernimmt nach und nach die Verantwortung von den langjährig Engagierten? Welchen Themen wollen sich die beiden Kirchenkreise zukünftig gemeinsam widmen? Und wie und mit wem können Begegnungsreisen in den kommenden Jahren stattfinden? Partnerschaften seien eine zentrale Aufgabe der Kirche, hebt Superintendent Jonas hervor: „Sie sind kein Luxus, den wir uns in wohlhabenden Zeiten leisten, auf den wir aber bei ab-

nehmenden Ressourcen verzichten können.“ Die kirchliche Partnerschaftsarbeit trage zu Verständnis und Frieden in der Welt bei; ebenso wie die Städte- oder Vereinspartnerschaft, das Schulaustauschprogramm oder die Jugendbegegnungsreise. Vor diesem Hintergrund fiel die Entscheidung, dem neuen Dean im Kirchenkreis Odi persönlich zu seiner Einführung zu gratulieren und mit ihm und vielen anderen ins Gespräch zu kommen – auch wenn es einzelne Stimmen gab, die die Berechtigung des Fluges vor dem Hintergrund der Klimakrise in Frage stellten.

## Seide, Seife und Sünde

**Bissendorf.** Seide-Seife-Sünde lautet der Titel einer eineinhalbstündigen Führung von Jungfer Anni, die am Sonnabend, 17. Juni, um 15 Uhr stattfinden wird.

Erzählt werden nicht nur Anekdoten aus Bissendorf, sondern auch andere interessante Begebenheiten aus der Wedemark. Treffpunkt: Am Markt 1 (Treppe Bürgerhaus) bitte wetterbeständige Kleidung und festes Schuhwerk tragen.

Erwachsene zahlen für die Führung vier Euro, Kinder ab sechs Jahren 2,50 Euro „Waschgeld“. Telefonische Anmeldung bei Anja Hemme unter Telefon (05130) 6 03 63 oder (0175) 9 63 65 71.

## Straßenflohmarkt am Sonntag

**Langenhagen.** Die Nachbarschaft der Liegnitzer Straße in der Silbersee-Siedlung lädt bei trockenem Wetter zu einem Straßenflohmarkt für Sonntag, 4. Juni, ein. Angeboten werden von 11 bis 15 Uhr Gegenstände aus Haus und Garten, die nicht mehr benötigt oder genutzt werden wie zum Beispiel (Kinder-)Kleidung, Spielzeug, Möbel, Deko, Werkzeuge, Bücher und CDs/DVDs und vieles mehr.

## Stellengesuche

**Bürokauffrau mit langjähriger Berufserfahrung** sucht Bürojob in Teilzeit ☎ (01 72) 4 69 64 63  
**Fliesenleger sucht Arbeit** ☎ (01 60) 97 73 96 54

## Stellenmarkt



„Mir ist wichtig, dass ich Top-Qualität aus der Region verkaufe“

Patricia Frischeexpertin

- Fleischereiverkäufer:in
- Imbissverkäufer:in
- Quereinsteiger:in

JETZT BEWERBEN!



Scan den QR-Code oder e-Mail an: [karriere@wurst-basar.de](mailto:karriere@wurst-basar.de)  
Tel: 0511 - 43 80 538

[karriere.wurst-basar.de](https://karriere.wurst-basar.de)

## Ferienjob

Hast du in den Sommerferien Zeit und möchtest dir etwas dazu verdienen? Du bist Schüler\*in, mindestens 15 Jahre alt, fit und zuverlässig, dann bewirb dich bei uns. Ein Kurzprofil von dir mit Angabe der Einsatzzeit reicht aus.

Wir, die Ludwig Bertram GmbH, sind führender Anbieter von Gesundheitsprodukten und beliefern den medizinischen Fachhandel. Für unsere Warenwirtschaft suchen wir immer tatkräftige Helfer\*innen, die uns in der Kommissionierung, Fertigung und Hilfsmittelreinigung unterstützen. Du verdienst 12,50 EUR/Std. Hast du Lust? Dann melde dich bei uns.  
Ludwig Bertram GmbH  
Kerstin Wiegmann  
Im Torfstich 7  
30916 Isernhagen  
oder [personal@bertram.de](mailto:personal@bertram.de)

## Wir stellen ein:

Für unser Seniorenheim in Sehnde suchen wir

- 1 Hauswirtschafter(-in) (m/w/d),
- 1 hauswirtschaftliche Hilfskraft (m/w/d)

für Arbeiten in Küche und Service zur Versorgung unserer Kundinnen und Kunden mit Speisen und Getränken.

Sowohl Vollzeit als auch Teilzeit sind möglich.

Haus am Backhausring  
Karl-Backhaus-Ring 14-16  
31319 Sehnde  
Tel.: 05138 6098 12  
Mail: [info@aphkotter.de](mailto:info@aphkotter.de)

## Ihre Lieblingsbeschäftigung ist LESEN?

Bei uns geht Ihnen der Lesestoff nie aus! Wir brauchen Unterstützung in unserer Buchhandlung in Mellendorf! Teilzeit, vor- u. nachmittags. Schriftl. Bewerbung bitte an Bhdlg. v. Hirschheydt, Am Langen Felde 5-7, 30900 Wedemark oder an [Kontakt@Hirschheydt-online.de](mailto:Kontakt@Hirschheydt-online.de)

**Kraftfahrer/in CE, nat./int., VZ/TZ gesucht** - leichte Tätigkeit auch für Rentner/in ☎ (01 78) 2 18 31 21

**Mitarbeiter für Treppenhausreinigung** auf Std.-Basis bis 450 € ab sofort ges. A & F Gügler GbR ☎ (01 77) 7 24 06 16

[www.drk-jobboerse.de](https://www.drk-jobboerse.de)

## Haushaltshilfe gesucht

Bissendorf. Einfamilienhaus mit 2 Personen und kleinem Hund sucht deutschsprachige, zuverlässige Hilfe im Haushalt. 1 x wöchentlich für ca. 3-4 Stunden. Telefon: 051305864333

## Kleinanzeigenannahme

☎ (0511) 973 66 35 oder 72 80 80

E-Mail:

[service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)

# Wir suchen Sie!

## Technischer Innendienst (m/w/d) in Vollzeit

Als Technischer Innendienst (m/w/d) sind Sie Ansprechpartner für den Support unserer Kunden rund um das Thema Photovoltaik.

### Ihre Aufgaben:

- Unterstützung des Vertriebsinnendienstes und der Disposition
- Telefonischer Support für unsere Photovoltaik-Systeme
- Bearbeitung von E-Mail-Anfragen
- Erstellung von Serviceaufträgen für Supportanfragen

### Unsere Anforderungen:

- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung mit Affinität zu technischen Themen oder eine technische Ausbildung
- Mehrjährige Berufserfahrung in der telefonischen Kundenbetreuung wünschenswert
- Engagierte, strukturierte und lösungsorientierte Arbeitsweise
- Sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Soziale Kompetenz mit ausgeprägter Kommunikationsstärke

### Wir bieten:

- Ein vielseitiges und zukunftsorientiertes Aufgabengebiet im Bereich der erneuerbaren Energien
- Interessante Perspektiven und Aufstiegsmöglichkeiten
- Aufgabenorientierte Einarbeitung und Weiterbildung
- Gutes Betriebsklima und leistungsgerechte Vergütung
- Abwechslungsreiche und anspruchsvolle Tätigkeit mit einem unbefristeten Arbeitsvertrag
- Wertschätzender Umgang und ein professionelles Team von Kolleg\*innen, die sich gegenseitig unterstützen
- 50 Euro steuerfrei jeden Monat in Form einer Visa Prepaid Card
- 30 Tage Urlaub im Jahr

Bewerben Sie sich jetzt online auf [www.ibg-corp.de/bewerbung](https://www.ibg-corp.de/bewerbung) oder per E-Mail unter [bewerbungen@ibg-corp.de](mailto:bewerbungen@ibg-corp.de)

Wir freuen uns auf Sie!

IBG Solar GmbH  
St.-Osdag-Straße 17  
31535 Neustadt am Rübenberge

05072 25898-10  
[info@ibg-corp.de](mailto:info@ibg-corp.de)  
[www.ibg-corp.de](https://www.ibg-corp.de)

**IBG**  
IBG Solar GmbH

16530001\_002823

Die Stadt Bad Fallingb. sucht eine **ehrenamtliche Gleichstellungsbeauftragte**

Es werden eine monatliche Aufwandsentschädigung sowie Sitzungsgeld gezahlt. Die Gleichstellungsbeauftragte ist unmittelbar dem Bürgermeister zugeordnet.

Bewerbungsschluss ist der **14. Juni 2023**. Erfahren Sie mehr unter [www.badfallingb.de/stellenausschreibungen](https://www.badfallingb.de/stellenausschreibungen) oder unter dem nebenstehenden QR-Code.

16372901\_002823

Die Chance für Quereinsteigende

## ÜSTRA Fahrdienst? Das perfekte Match!

Sie möchten sich beruflich neu verlieben? Dann kommen Sie zu unserem Job-Speed-Dating! Lernen Sie vor Ort unsere Kolleginnen und Kollegen kennen und machen Sie sich mit unseren Fahrzeugen vertraut.

Das ÜSTRA Job-Speed-Dating:  
Am **Montag, 19. Juni**, in der Zeit von **14.30 bis 19.00 Uhr**.  
Bis zum 8. Juni **per Mail anmelden**: [Bewerbung@uestra.de](mailto:Bewerbung@uestra.de)

[uestra.de](https://uestra.de)



**ÜSTRA FAHRDIENST**  
DAS PERFEKTE MATCH

15332301\_002823

Noch mehr Jobs in und um Hannover finden Sie hier:  
[www.jobsfuerniedersachsen.de](https://www.jobsfuerniedersachsen.de)

**Jobs für NIEDERSACHSEN**

**Stellenmarkt**

**Kleine Waldkinder suchen große Naturfreunde**

Magst du in der Natur spielen, dich bewegen, singen, tanzen, gemeinsam die Jahreszeiten erleben, forschen, experimentieren, lesen, basteln, Feste feiern u.v.m., dann...

...bewirb dich bei uns!

**Erzieher\*in Sozialpädagoge\*in  
Kindheitspädagoge\*in**

Nähere Infos und Bewerbung an: **Waldkinder Wedemark e.V.**  
Alt Bestenbostel 1, 30900 Wedemark  
Telefon: 05130 9741486  
Mail: [bewerbung@waldkinder-wedemark.de](mailto:bewerbung@waldkinder-wedemark.de)  
[www.waldkinder-wedemark.de](http://www.waldkinder-wedemark.de)

Wir suchen Sie als...  
**HAUSWIRTSCHAFTSKRAFT (m/w/d)**

- ab sofort - geringfügig beschäftigt - 520 €
- Sie sind zuständig für die Ausgabe von Speisen und Getränken.
- Sie gewährleisten Ordnung und Sauberkeit im Küchenbereich nach HACCP Richtlinien und reinigen Geschirr und Küchengeräte.
- Sie waschen Wäsche des tägl. Kita-Bedarfs.

Außerdem suchen wir...  
**ERZIEHER:INNEN /  
PÄDAGOGISCHE FACHKRÄFTE (m/w/d)**

Montessori-Krippe  
Seestädter Platz 3, 30855 Langenhagen

Einrichtungsleitung Salomé Fuchs hilft Ihnen gerne weiter unter: [sfuchs@e-impuls.de](mailto:sfuchs@e-impuls.de)

**impuls**  
SOCIAL  
MANAGEMENT

Jetzt bewerben!

[www.e-impuls.de](http://www.e-impuls.de)

Seit über 60 Jahren entwickelt und fertigt Biffar sichere Türen, Vordächer und Fenster auf höchstem Niveau. Unsere Marke ist im Premiumsegment bundesweit führend. Zur Verstärkung unseres Teams in der Niederlassung **Hannover** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine

**Kaufmännische Angestellte/  
Vertriebsassistentin (m/w/d) Teilzeit/Vollzeit**

- Ihre Aufgaben**
- Sie unterstützen die Fachberater in der Gewinnung und Betreuung unserer Kunden
  - Hierbei sind Sie schwerpunktmäßig für das Telefonmarketing sowie die Studioberatung verantwortlich
  - Die Organisation und allgemeine Verwaltung unserer Niederlassung sind weitere Bestandteile Ihrer Tätigkeit

- Ihr Profil**
- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung oder eine vergleichbare Ausbildung
  - Sie sind versiert in der telefonischen Kundenbetreuung sowie Terminakquise
  - Sie denken positiv, sind kommunikativ, aufgeschlossen und vertriebsorientiert
  - Sie verfügen über gute MS Office-Kenntnisse
  - Ein sicheres Auftreten und zeitliche Flexibilität runden Ihr Profil ab

- Das wird Ihnen gefallen**
- Leistungsgerechtes Gehalt mit zusätzlicher Erfolgskomponente
  - Gezielte Einarbeitung und Unterstützung
  - Ein abwechslungsreiches und interessantes Tätigkeitsgebiet
  - Ein motiviertes und freundliches Team in einem seit Jahrzehnten erfolgreichen Familienunternehmen

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen (PDF-Format) per E-Mail an [personal@biffar.de](mailto:personal@biffar.de). Erste Fragen beantworten wir Ihnen gerne.

**Biffar GmbH & Co. KG**  
Personalabteilung, Frau Romina Mohr  
In den Seewiesen, 67480 Edenkoben  
Tel.: 06323 801-141

**Biffar**  
Für ein sicheres Zuhause.

[www.biffar.de](http://www.biffar.de)

**Echo Ihre Wochenzeitschrift  
Das kannst du auch!**

Ein Extra für dein Hobby?  
Verdien's dir einfach.

Du möchtest dein Taschengeld aufbessern, um mehr zu erleben? Als Wochenblattverteiler kannst du dir schnell und unkompliziert etwas dazuverdienen.

Du bist zuverlässig und gerne an der frischen Luft? Dann bewirb dich gleich für folgende Orte:

- **Wedemark** - Bissendorf - Resse - Elze
- **Langenhagen** - Schulenburg - Engelbostel - Godshorn

**Schwarmstedt**  
Alle Infos unter: **WM VERTRIEB GmbH**  
Tel. 0511/518 2564 oder 0511/518 2563



Noch keinen Ausbildungsplatz?  
Dann bewirb Dich bei uns auf die Ausbildungsstelle:

**Kauffrau/Kaufmann  
im Groß- und Außenhandel (m/w/d)**

Wir freuen uns auf Deine aussagekräftige Bewerbung.

**bauSpezi E.MARKS**  
Baustoffhandel GmbH

Tel. (0 51 30) 9783-11

[woelke@marks-baustoffe.de](mailto:woelke@marks-baustoffe.de) | [www.marks-baustoffe.de](http://www.marks-baustoffe.de)

**Ausbildung zum Steuerfachangestellten (m/w/d)**  
Steuerberatung klingt trocken und öde?  
Wir beweisen dir gerne das Gegenteil – versprochen!

Du bist auf der Suche nach einem Ausbildungsplatz zum Steuerfachangestellten in der Wedemark? Du hast Interesse an Zahlen, wirtschaftlichen Zusammenhängen und Gesetzen und hast Lust Teil eines tollen Teams zu werden? Dann bewirb dich bei uns.

Wir bieten ab sofort oder später/ August 2023 einen Ausbildungsplatz zum Steuerfachangestellten (m/w/d).

**MARTIN & RÜHMANN**  
Partnerschaftsgesellschaft mbB Steuerberatungsgesellschaft

Niederlassung Wedemark | Walsroder Straße 2 | 30900 Wedemark  
Telefon: (05130) 95 95-0 | [wedemark@martin-ruehmann.de](mailto:wedemark@martin-ruehmann.de)

**Dr. Heine**  
Privatpraxis für Kieferorthopädie

**Die perfekte Stelle für Zahntechnik**

Wir sind auf moderne Aligner, TableTops, Zahnspangen, Funktionsschienen, etc. spezialisiert.

Liebe KollegInnen werden Ihnen in Ruhe alles zeigen.

ZahntechnikerInnen und an Umschulung Interessierte sind herzlich willkommen. Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme unter

[info@dr-heine.de](mailto:info@dr-heine.de)

**Bürokauffrau/MFA/Kauffrau  
im Gesundheitswesen (m/w/d)**

**Tätigkeitsbereich:**

- Kundenbetreuung für das Arztprogramm MEDICAL OFFICE
- Ticketerstellung, Bearbeitung, Telefon und Remote-Support
- Anwenderschulungen

**Voraussetzungen:**

- Spaß im freundlichen Umgang mit Menschen
- Kundenorientiertes und teamfähiges Handeln
- Verantwortungsbewusstes und selbstständiges Arbeiten
- Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Kommunikationsstärke und große Problemlösungskompetenz
- Sehr gute PC-Kenntnisse

**Wir bieten:**

- Sicherer, unbefristeter Arbeitsplatz in einem seit über 28 Jahren erfolgreich geführtem Familienunternehmen
- Ein vielseitiges und anspruchsvolles Aufgabengebiet
- Ein motiviertes Team und eine umfangreiche Einarbeitung
- Eine Vollzeitstelle (38 Std.) mit sofortiger Besetzung
- Geregelt Arbeitszeiten und 28 Tage Urlaub
- Möglichkeit und Ausstattung für das Homeoffice
- Zahlung von Weihnachtsgeld und Inflationsausgleich

MedicalLine GmbH - Zeppelinstrasse 5 - 30916 Isernhagen  
Mail: [kariere@medicalline-h.de](mailto:kariere@medicalline-h.de) - Ansprechpartnerin: K. Weiß



**WERDE TEIL UNSERES TEAMS!**

Bewirb dich jetzt als Zusteller (d/w/m) in **Hannover** und **Region:**

- Zeitungszusteller
- Postzusteller
- Anzeigenblattzusteller

Meld dich bei uns!  
[bewerbungen@zustell-logistik.de](mailto:bewerbungen@zustell-logistik.de)  
Tel: 0800 1234 399

**tokalboten.de**

**Immobilien**

**NURDA**  
Ihr Haus. Einzigartig wie Sie  
*Traumhäuser*  
**ZUM FESTPREIS!**

**NURDA-BERATUNGSZENTRUM**  
Berkhopstraße 8 • 30938 Großburgwedel  
☎ 05139-996624 [nurdahaus.de](http://nurdahaus.de)

**6 Zimmer | 149 m² | 219.900,- €**

**Festpreis Espirit 149**, Rollläden, Sicherheitsfenster, inkl. Ausbaureserve, Wärmepumpe Finanzierungs-service ☎ 0531/87 70 40  
Westermann Massivhaus GmbH, 38122 BS, Steinberganger 2  
[westermann-massivhaus.de](http://westermann-massivhaus.de)

**Bissendorf...**  
Traumhaft schönes Fachwerkhäus, 7 Zi., 310m² Wfl., mod. EBK, FBH im EG, Kamin, Klimaanlage im Schlafzimmer, überd. Terr. mit Heizstrahler, 3 Grg. mit el. Toren u.v.m., 1.043m² Grdst., Bj. 2001, B: 81,1 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: C, KP 1.590.000,- [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770

**Mellendorf...**  
Schöne DHH, 4 Zi., 74m² Wfl., EBK, HWR, Terrasse, großer Garten, Vollkeller (Nfl. 20m²), Carport, 312m² Grdst., Bj. 1959, B: 268 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: H, KP: 265.000,- [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511/1260770

**Mellendorf...**  
Gepl. Reihemittelhaus, 4 Zi., 130m², 40m² Nfl., EBK, HWR, Kamin, ausgeb. Dachboden, Carport, 190m² Grdst., Bj. 1982, B: 121 kWh/(m²a), Nachtsp.-ZH, Kl: D, KP: 280.000,- [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511/1260770

**Langenhagen...**  
Großzügige 4-Zi.-Maisonettewhg., 127m², EBK, Ankleidebereich, Kamin, Terr., eigener Gartenbereich, Stellpl., Bj. 1993, V: 114,19 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: D, KP: 320.000,- [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511/1260770

**Wedemark-Berkhof...**  
Ruhiges Baugrundstück, ca. 1.700 m², teilerschlossen, bebaubar mit 2 EFH, eingeschossige Wohnhäuser, Bebauung wie Nachbarschaft, Baumbestand, KP: 225.000,- [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) Tel. 0511-1260770

**Kleinanzeigenannahme**  
☎ (0511) 973 66 35 oder 72 80 80  
E-Mail:  
[service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)

**Immobilienangebote**

**Schönes Häuschen gesu.**  
Referendarin und Automechaniker suchen ein kuscheliges, solides Haus (EFH, DHH o. RH) mit 3-5 Zimmern und kleinem Garten bis ca. 350.000,-. Auch mit Renovierungsbedarf. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Zurück aus Amerika ...**  
SalesManager sucht für die Familie ein komfortables, hübsches Haus mit 4 bis 6 Zimmern, gepflegtem Garten und mindestens 450 m² Grundstück. Budget: Bis ca. 500.000,-. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**ETW in Brelingen gesucht.**  
Ehepaar, beide im öffentlichen Dienst tätig, sucht eine lichtdurchflutete, gut geschnittene Eigentumswohnung mit gemütlichem Wohnzimmer in ruhiger Wohnlage. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Alles auf einer Ebene ...**  
Beamtenhepaar sucht einen Bungalow mit mindestens 3 Zimmern und kleinem Garten oder hellem, gepflegten Innenhof in stadtnaher Lage oder am Stadtrand von Hannover. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Haus in Isernhagen gesu.**  
Bezirksleiter einer Supermarkt-Kette sucht für seine Familie ein schönes, gepflegtes Haus mit genug Platz für 4 Personen auf idyllischem Grundstück in familienfreundlicher Lage. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Das Exklusive gesucht.**  
Erfolgreicher Unternehmer su. eine hochwertig ausgestattete Villa, EFH o. Stadthaus mit mind. 5-7 Zimmern, repräs. Architektur und weitläufigem Garten. KP: Bis ca. 2 Millionen. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Umzug geplant ...**  
Vertriebsmanager aus Düsseldorf sucht für seine Familie ein sonniges, gut geschnittenes Haus mit 120 - 160 m² Wfl., gepflegtem Garten und schöner Küche. KP: 600.000-650.000,-. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Fachwerkhäus gesucht.**  
Orthopäde sucht für seinen 4-Personen-HH ein gepfl., helles Haus mit guter Ausstattung in der Region Langenhagen, Wedemark oder Schwarmstedt zu sofort o. später. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Mit hochwert. Ausstattung.**  
Rheumatologe und Disponentin suchen ein repräsent. Haus oder Villa mit dem „gewissen Etwas“ und 5 - 8 Zimmern, gerne auch älteres Baujahr zum sanieren bis ca. 1 Mio. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**1-Fam.-Haus, bis 150m² oder ETW bis 120m², in Mellen-Hellendorf-Brelingen in gehobener Ausstattung, Garten, Bj. ab 1995 von Ehepaar zur eigenen Nutzung gesucht. ☎ 05551/911313 oder E-Mail ☎ schroeder-nom@gmx.de Vielen Dank.**

**Mit 4 Zimmern gesucht.**  
Ehepaar mit kleiner Tochter (5) sucht eine schöne, helle ETW mit 4 Zimmern in einem gepfl. Wohnhaus. Gerne mit Stellplatz & in ruhiger Lage. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Marketingkauffrau sucht...**  
eine gemütliche, sonnige 2- oder 3-Zimmer-ETW mit großzügigem Balkon, gerne mit Kellerraum oder ähnlichen Abstellmöglichkeiten. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**2-Zimmer-ETW gesucht.**  
Software-Spezialist sucht eine Zweitwohnung mit 2 Zimmern, mind. 55 bis 70 m² Wfl. und guter Verkehrsanbindung, zu sofort o. später. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Finnische Familie ...**  
sucht ein gemütliches, helles Haus (EFH, DHH oder RH) mit 4 bis 6 Zimmern in familienfreundlicher Wohnlage. KP: Bis ca. 400.000,-. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**In guter Gegend gesucht.**  
Sonnige 3-Zimmer-ETW, gerne mit Balkon oder Terrasse, von IKEA-Marktleiterin und ihrem Mann (Unternehmensberater) gesucht. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Allgemeinmediziner sucht**  
... ein sonniges, gut ausgestattetes Haus mit mindestens 5 - 6 Zimmern, 2 Bädern und einem hübschen Garten. KP: Bis ca. 850.000,-. [www.von-wuefling-immobilien.de](http://www.von-wuefling-immobilien.de) 0511-1260770

**Suche Einfamilienhaus in Bissendorf**  
ca. 1400 m² Grdst., ca. 250 m² Wfl., Doppelgarage, Gashzg., kein Makler  
[lebensenergie.info@gmx.de](mailto:lebensenergie.info@gmx.de)

**Vermietungen**

**Mellend., Neubau, Aufzug, Erdwärme, Photovol., Abstellr., Gart., keine Haustiere, EG 68 m², 1050 € WM, OG 75 m², 3 Zi., 940 € KM + 170 € NK, Tiefgrg. 100 €, Parkpl. 40 €, ☎ (01 73) 5 44 88 52**

**90m² Whg Effizienzhaus/Resse 1085€**  
osterbergstrasse11@gmail.com, inkl. HK u.NK, kernsaniert, Südbalkon, Nichtraucher, 0178-8466930, mehr: [bit.ly/relaxedosterberg](http://bit.ly/relaxedosterberg)

**2-Zi.-DG-Whg., 55 m², voll renov., 650 € + NK, ab 01.08.23, ☎ (01 62) 4 91 36 73 od. 0179/2909711**

**Abstellpl. f. Wohnwagen o. Wohnmobil i. Großburgwedel ☎ (0171) 5106613**

**Mietgesuche**

**Musikwerkstatt Bissendorf**  
und seine 30 Schüler suchen dringen einen Raum für Schlagzeug- und Cello-Unterricht, ☎ (0 51 30) 9 75 19 05, E-Mail [celloello@htp-tel.de](mailto:celloello@htp-tel.de)

**1 Personenhaushalt sucht 2-21/2 Zi-Wohnung in Isernhagen/ Awb. o. Lgh, max. 700 € KM. ☎ (01 72) 4 58 73 00**

**Wedemark, 54 J., berufts. sucht ruhige 2-3 ZW,m. EBK, mind. 50m²,keine Tiere,NR, bis 850 € warm, 05130-9746862**

Garten

Garten- und Landschaftsbau
Baum- und Heckenschnitt, Baumfällungen
Zaunbau, Terrassenbau, Platten- und Naturstein-

Gartenpflege Fehim Özdemir
24-Std.-Service-Sturmschäden
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken,
Rollrasen + Einsäen, Vertikutieren, Dachrinnen-

Fachbetrieb über 21 Jahre
AGIRMAN
Garten- u. Landschaftsbau
Erd-, Pflaster, Gartenarbeiten u. Teichbau, Gehörschnitt,

Fa. B. Schröder
Baumfällung + Entsorgung z. Festpr.,
Pflaster, Zaunbau, Hecken- u. Obstb.-
Schnitt, Rasen-Rollrasen.

Gartenarbeiten aller Art vom
Profi
(0 51 30) 7 95 86

Dinc Gartenbau
Zaunbau Terrassenbau
Teichbau Gartenplanung
Rollrasen Überdachungen
Heckenpflege Terrassenreinigung
Baumpflege

Handwerker
Stilbe
Kälte-Klima-Technik
Wärmepumpen
www.stilbe-online.de

Fa. Bad & Wärme Badsanierung kompl.
Sanitär/Heizung und mit unseren Part-
nern: Elektro, Fliesen, Innenausbau. Wir
renovieren und sanieren nahezu
staubfrei.

www.allesweg24.de
Der Fachbetrieb für Entrümpelung und
Haushaltsauflösung mit Wertverrech-
nung.

www.aktasderpacktdas.de
Haus & Wohnungsaufösungen, seriös &
besenrein, Umzüge/Transporte,
uvm. schnell u. zuverl.

Dachdecker Adolf aus Ihrer Region hat
akt. Kapazitäten frei, Neukunden Rabatt
bis zu 22 %.

Zieh Aus und Ein mit Walterstein
(05 11) 63 09 71

Pflasterarbeiten aller Art 0157-
78713264

Baumfällung, Heckenschnitt
Gartenpf. z. Festp. (0)163-7709224

Dachdecker neu Eindeckung und
Reparatur Zimmerlei (0157)33370799
Umzüge, Entr., Transp. 0511/71657401
Umzüge m. Tischler (05 11) 74 10 47
Gartenpf. z. Festpreis (0172/1593860
Badsanierung (0)160/977 396 54

Automarkt

Autoankauf schnell - fair - bar
auch Mängel, Unfall, Export
05136/920 24 35 od. 0172/5 11 76 91

Walter Locker GmbH
Inh. D. Grämer/M. Grämer
Autolackiererei - Unfallreparaturen
An der Autobahn 64 · 30851 Langenhagen
Tel. 0511/63 78 04 · Fax 0511/37 16 45

1. Kfz-Entsorgung
kostenlos, zertifizierter Betrieb,
Abholung nach Absprache möglich

2. Kfz-Ankauf aller Art
AT Autorecycling GmbH
Alte Ricklinger Str. 63 · 30823 Garbsen
Tel.: 05137 - 12 18 40
0174 - 7 20 16 01

AUTO ANKAUF aller Art, Unfall, mit
Mängel auch ohne TÜV.
Bernhardt GmbH (0511)3522227

Kaufe Motorräder (0 51 21) 5 14 58 3
Wir kaufen Ihr Wohnmobil & Wohn-
wagen! (0)800-1860000 (kostenlos)
www.ankaufwohnmobil.de
Wir kaufen Wohnmobile & Wohnwagen
0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

Automarkt

Wohnmobile
BIEGER
Hobby Forster, LARVE, Sterckeman, KAEMANN, CHAUSSON, ELURA MOBIL, PILOTE
VERMIETUNG · SERVICE · VERKAUF
www.wohnmobil-hannover.de
Wilh.-Röntgen-Str. 4 · 30966 Hemmingen · Tel. (0511) 2 62 82 33

Reise & Veranstaltungen

SKAN-CLUB 60 plus 8-TAGE-SENIORENREISEN
Für alle Reisen: Fahrt im Nichtraucherreisebus mit WC und Getränkeservice · 7 Hotelübernach-
tungen in Zimmern mit Bad bzw. Dusche und WC · Begrüßung durch den SKAN-CLUB 60 plus-Betreuer
· Willkommensgetränk-cocktail · Geführter Spaziergang · Reiseforum · Betreuung durch das
SKAN-CLUB 60 plus-Team · Kofferservice im Hotel und vieles mehr
ZAUBERHAFTER HARZ/SELKETAL
ab € 565,-
p. P. im DZ inkl. HP
Preisnachlass bei
Selbstreise: € 50,- p. P.!
Zuschlag für Doppelzimmer-
Alleinbenutzung: ab € 100,-
Termin: 09.07., 06.08., 03.09., 01.10.2023
GOTHA, ERFURT, EISENACH, WEIMAR
ab € 575,-
p. P. im DZ inkl. HP
Preisnachlass bei
Selbstreise: € 50,- p. P.!
Termin: 25.06., 23.07., 20.08., 17.09., 15.10.2023
THERMALHEILBAD BAD NENNDORF
ab € 705,-
p. P. im DZ inkl. HP
Preisnachlass bei
Selbstreise: € 50,- p. P.!
Termin: 09.07., 06.08., 03.09., 01.10.2023
NEU OBERLAUSITZ - BISCHOFWERDA
ab € 755,-
p. P. im Doppel-/
Zweibettzimmer inkl. HP
Termin: 27.08., 24.09., 22.10.2023
KÖLN, DÜSSELDORF, MAASTRICHT
ab € 749,-
p. P. im Doppel-/
Zweibettzimmer inkl. HP
Termin: 01.07., 29.07.2023
Buchung und Beratung bei einem Reisebüro Ihrer Wahl oder unter dem
kostenlosen Kundenservicetelefon: 0 800 - 123 19 19 (täglich von 8 bis 18 Uhr)
Veranstalter: SKAN-TOURS Touristik Int. GmbH · Gehrenkamp 1 · 38550 Isenbüttel www.seniorenreisen.de

Frühjahrs offensive
„Wir können liefern“
Holiday
Heinz & Linse
Vermietung | Verkauf
Ernst-Abbe-Ring 15-17 | 31535 Neustadt
Telefon 050 32-966 79 10 | www.holiday-heinz-linse.de
Starke Caravan Partner im Doppelpack
Beim Kauf bis zum 10. Juni 2023
erhalten Sie die
Dachklimaanlage
GRATIS
Über 300 Fahrzeuge verfügbar
Über 150 Fahrzeuge sofort auf Lager
Ernst-Abbe-Ring 8a | 31535 Neustadt
Telefon 050 32-966 79 31 | www.meermobile.de

Mein Sterne-Hotel ist hier.
Mein Job gleich nebenan.
Jobs für
NIEDERSACHSEN
Jetzt Job finden unter:
www.jobsfuerniedersachsen.de

Pflege & Betreuung

Wir versorgen Sie liebevoll!
Pflegedienst Schmetterling
Lgh. 0511 / 54 61 52 66
Anmeldung zw. 12 u.15 Uhr

Verkäufe

Münzen Silber-Gold-Anlage
Briefmarken & Briefe weltweit
Mi. + Do. von 10 bis 18 Uhr
Schützenstr. 22 / Lgh/0511-778172

Damenkleidung, Gr. 44-50, Mode-
schmuck, Parfümflakons etc., 30855
Langenhagen, günstig abzugeben.
(0 15 73) 2 36 38 56

4 Winterreifen, 205/55 R16 91 H,
Bridgestone Blizzard LM 005 auf Stahl-
felgen, 5 Loch und Radkappen für VW
Golf, 300,- € (0 15 1775 03 77 63)

28" Stevens Herrenrad, 56er Rahmen,
24er Shimanoschaltg., Diebstahlsiche-
rung, Werkstattgepl., wg. Krankheit,
VB 350,- € (0 51 30) 37 50 99

BolonkaZwetna Welpen suchen ein
neues zu Hause, haaren nicht, kleine
Hunde, sind gechippt, geimpft, Papiere,
Preis VB, Tel. 0176 61841611

Wärmepumpen -
www.stibbe-online.de

Kaufgesuche

Achtung großer Ankauf !!!!
Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trach-
ten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn,
Bernstein, Möbel, Kunst u. Krampel,
zum fairen Preis. (01 52) 15 23 78 11

Sammler zahlt Höchstpreise für Militä-
ria, Pelze, Schmuck, Gemälde, Musik-
instrumente, Porzellan, Bestecke, Tep-
piche, und alles andere älter als 50 Jah-
re (01 63) 4 53 63 49

Soldatennachlässe, Ausweise, alte Or-
den, Urkunden, Fotos, Fotoalben und
vieles mehr von 1800-1960 von Samml-
er gesucht (0 51 30) 54 72

Walter kauft alles. Zahle bar. Komme
sofort. Seriöse Hausbesuche.
(01 77) 6 79 83 58

Sammler sucht alte oder gebrauchte
Schallplatten und HiFi-Stereo-Geräte
(0170) 3610367

!!Kaufe Pelze! Teppiche, Bekleidung,
Münzen, H.Schulz (05751) 8 96 19 61

Modelleisenbahn und altes Spielzeug
gesucht. (03 94 03) 9 41 68

Kaufe Bücher aus allen Bereichen
(0 51 49) 86 08 T. Ehbrecht

Su. Uhren aller Art (01 60) 5 31 92 58

Tiermarkt

Professionell geführte Welpen- und
Junghundkurse, Hundeführerschein,
Leinenführigkeit, Abruf u. Beschäfti-
gungsworkshops, Hundebetreuung,
sowie Foto-Shootings.
www.hundeschule-individuell.de
-zertifizierte Hundetrainerin-
Carmen Hobein (0 51 30) 953 25 24

Fassadenanstriche
mit Silikonharzfarbe o. Acrylputz,
qm ab 18,00 €. Klünkerversiegelung,
Gewebeputz, kostenlose Angebote
Fa. Kreh (0 51 31) 5 62 37

Für Senioren bequemes Renovieren
Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen
aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim.
Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR,
www.seniorenmaler.de (0511) 314441

Damenbrille, bordeauxfarben, gefun-
den vor ca. 2 Wochen, im Forellenhof
Hellendorf. (0 51 30) 33 31

In der Wedemark werden ab dem Diens-
tag 13.6.23 in den Räumlichkeiten des
Flow Elze von den Krankenkassen bis
zu 100% bezahlte 8 Wochen Präventi-
onskurse angeboten.
(Start Dienstag 13.6.23 18:00-19:00 Uhr
"Starker Rücken" / 19:15 - 20:15 Uhr
"Faszientraining") Ab 4.7.23 ebenfalls
"Starker Rücken" von 10:00 - 11:00 Uhr
Auch ein 8 Wochen "Outdoortraining"
(ebenfalls Krankenkassen übernom-
men) an der frischen Luft für die "Nach-
Coronazeit" zur Stärkung des Herz-
Kreislauf Systems wird es ab Ende Juni
in Bissendorf geben. Für alle weiteren
Infos u. Anmeldungen bitte unter info@
praeventionskurseinreichert.de
oder (0 15 22) 33 18 218 melden.

Unterricht
Erteile Engl.Franz.Dtsch 0511/782428

Familienanzeigen

Ein bisschen Mama,
ein bisschen Papa
und ganz viel Wunder
Cedric Jason
Hubbe
19.05.2023
Es freuen sich riesig
Michaela und Oliver Hubbe sowie deine Schwester
Fiona im Himmel
Oma Elke und Opa Knuth
Marianne und Winfried
Ulrike und Marcus

Wir freuen uns über die Hochzeit unserer Kinder
Sarah Sperling
& Niklas Reyer
am 9.6.2023 in Neustadt
Wir wünschen euch
für die gemeinsame Zukunft viel Glück!
Andrea & Nadine Liesbet & Johann
Juliane & Andy, Louisa

Das Schönste, was ein Mensch hinterlassen kann,
ist ein Lächeln im Gesicht derjenigen, die an ihn denken.
Traurig nehmen wir Abschied von unserem ehemaligen Schulleiter
Erhard Ziemann
Wir sind sehr dankbar für die vielen Jahre, die Erhard unsere Schule
geleitet hat. Er hat Schülergenerationen geprägt, auch mit seiner
Begeisterung für das Fach Mathematik.
Seine Fürsorge für die Kinder und das Kollegium, sein Humor und nicht
zuletzt seine wunderbaren Reden bleiben uns in wertvoller Erinnerung.
Erhard war uns Freund und Mentor und als solcher wird er fehlen.
Erhard blieb unserer Schule immer verbunden.
Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie.
Die Schulgemeinschaft der Grundschule Brelingen

Arbeit war dein Leben,
Ruhe hat dir Gott gegeben.
Albert Zilch
\* 17. Januar 1942 † 12. Mai 2023
In Liebe und Dankbarkeit
Ehefrau Hannelore
und Kinder
Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Freitag, dem 9. Juni 2023, um 13.00 Uhr in der
Friedhofskapelle Oegenbostel, Am Hügel, statt.
Betreuung: Schusterei Bestattungen, Wedemark-Mellendorf, Telefon: (05130) 5271

Danksagung
Ursula Pfeiffer
geb. 05.11.1929 gest. 28.04.2023
Für die aufrichtige Anteilnahme möchten wir uns auf
diesem Wege bei allen Verwandten, Bekannten,
Freunden und Nachbarn herzlich bedanken.
Danke sagen wir dem Bestattungshaus Knoke
für die gute Begleitung.
Im Namen aller Angehörigen
Kai Pfeiffer

Bestattungsinstitut Kuhls
Inhaber: Annette Hahne
● Erd-, Feuer und Seebestattungen
● Überführungen
● Erledigung aller Formalitäten
● Beratung & Bestattungsvorsorge
● individuell & vertrauenswürdig
Der Bestatter
Celler Str. 14, 30938 Fuhrberg
Tel.: (0 51 35) 7 23, Mobil: (01 79) 24 35 105

**Statt Karten**  
 In Liebe und Dankbarkeit müssen wir Abschied nehmen von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter und Oma

## Olga Dams

geb. Perau  
 \* 3. Juli 1933 † 17. Mai 2023



Wir sind sehr traurig  
**Joachim Rüdiger und Susanne Marvin und Natasha Thomas und Kerstin Kevin und Alexandra**

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Mittwoch, den 14. Juni 2023, um 13.00 Uhr in der Kapelle des Godshorner Friedhofes, Alt-Godshorn 128, 30855 Langenhagen, statt.  
**Von freundlich zugedachtem Kranz und Blumenspenden bitten wir abzusehen.**

Dralle Bestattungen, Alt-Vinnhorst 4, 30419 Hannover, Tel. (0511) 78 98 18

**NACHRUF**

Im Alter von 61 Jahren verstarb am 30. Mai 2023

## Herr Henning Schwentker

Der Verstorbene war langjähriges Feuerwehrmitglied und von 2013 bis 2018 Ortsbrandmeister der Freiwilligen Feuerwehr Wedemark in Resse.

Mit seinem ehrenamtlichen Einsatz hat er sich stets zum Wohle seiner Mitbürgerinnen und Mitbürger eingesetzt.

Wir nehmen voller Trauer Abschied von ihm und werden ihm ein ehrendes Gedenken bewahren.

**Gemeinde Wedemark**

Helge Zychlinski Bürgermeister  
 Dr. Maik Plischke Gemeindebrandmeister

**Danke**  
 sagen wir allen, die

## Friedhard Gruschke

die letzte Ehre erwiesen haben.

Unser besonderer Dank gilt Pastor Schwarz für die tröstenden Worte.

Ebenso möchten wir uns für die fürsorgliche Betreuung auf der Sozialstation und dem Bestattungsinstitut Hebecker für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier bedanken.

**Almut und Maren Gruschke**

**Siegfried Schubert**  
 \* 16.04.1941 † 01.04.2023

**Wir sagen Danke**

- Für die stumme Umarmung
- Für das tröstende Wort
- Für den Händedruck, wenn Worte fehlten
- Für alle Zeichen der Liebe und Verbundenheit
- Für alle Blumen- und Geldspenden

und all' denen, die gemeinsam mit uns Abschied nahmen.

Im Namen aller Angehörigen  
**Veronika Schubert**

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

Traurig nehmen wir Abschied von

## Ulrike Klein-Kleister

\* 19.10.1962 † 11.05.2023

Wir vermissen dich  
**Deine Familie**

Die Beisetzung fand im engsten Familien- und Freundeskreis statt.  
 Aabacus Bestattungen Hannover

**Familienanzeigen**  
 unterrichten Verwandte, Freunde und Bekannte schnell und zuverlässig.

**Anzeigenannahme:**  
 Telefon: (0511) 72 80 80 oder (0511) 973 66 35

Begrenzt ist das Leben, doch unendlich die Erinnerung.

## Petra Thiel

geb. Haselbach  
 \* 6. Oktober 1956 † 24. Mai 2023

Wir werden Dich sehr vermissen.

**Dein Franz Henning und Claudia mit Emilia und Hannah Frauke und Michael mit Ben Heike Antje und Simon Eva und Matthias sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 16. Juni 2023, um 11.00 Uhr in der Friedhofskapelle Mellendorf, Auf dem Pfarrkampe, statt.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen und Kränze bitten wir um eine Spende für die DGzRS - Die Seenotretter, auf das Konto IBAN: DE 81 2505 0000 1070 0220 29, bei der NORD/LB, Kennwort: Trauerfall Petra Thiel.

Betreuung: Schusterei Bestattungen, Wedemark-Mellendorf, Telefon: (05130) 52 71

**Das Langenhagener Bestattungshaus**  
 Walsroder Str. 89 · Tel.: 0511 72 59 55 55  
[www.naethe-bestattungen.de](http://www.naethe-bestattungen.de)

**NAETHE**

**Miteinander & Füreinander seit mehr als 95 Jahren.**

Traditionell und in 5. Generation am gleichen Ort und gleicher Stelle.

Damals wie heute sind wir für Sie jederzeit telefonisch erreichbar an 365 Tagen rund um die Uhr.

**RICHARD EGGERS GmbH**  
 BESTATTUNGSINSTITUT

Tel. 0511 - 77 54 59

24 Std. Dienst

Hilfe im Trauerfall - Alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto

Niedersachsenstraße 2, (gegenüber d. Elisabethkirche)  
 Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume  
[www.eggers-bestattungen.de](http://www.eggers-bestattungen.de)

**DRALLE Bestattungen**

ERD-, FEUER-, BAUM-, SEE- UND ANONYME BESTATTUNGEN  
 ERLEDIGUNG DER FORMALITÄTEN  
 ÜBERFÜHRUNGEN · BESTATTUNGSVORSORGE  
 AUF WUNSCH HAUSBESUCHE

**Inhaber Kevin Winter · Gegründet 1885**

30419 Hannover, Alt-Vinnhorst 4  
 30161 Hannover, Dörnbergstraße 29  
 30655 Hannover, Podbielskistraße 223  
 30855 Langenhagen / Godshorn

**Tag u. Nacht (05 11) 78 98 18**  
[www.dralle-bestattungen.de](http://www.dralle-bestattungen.de) · [info@dralle-bestattungen.de](mailto:info@dralle-bestattungen.de)

**BESTATTUNGSINSTITUT KNOKE**

- Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
- Überführung
- Beerdigung auf allen Friedhöfen
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

**Telefon (0 51 30) 87 38 (Tag und Nacht) oder (0172) 5 13 87 38**  
 30900 Wedemark-Bissendorf · Burgwedeler Straße 14

**Im Trauerfall**  
 sind wir für Sie da ...  
 ... ganz persönlich und einfühlsam.

**Schusterei BESTATTUNGEN**

30900 Wedemark-Mellendorf · Wedemarkstraße 74  
[www.schusterei-bestattungen.de](http://www.schusterei-bestattungen.de) · [mellendorf@schusterei-bestattungen.de](mailto:mellendorf@schusterei-bestattungen.de)

Telefon 05130 / 5271

**DER FAMILIENBESTATTER NORBERT NAETHE**

**AUFMERKSAM, ENGAGIERT, VERNETZT.**  
 In Langenhagen zu Hause. Hier bin ich für Sie da.

Norbert Naethe Bestattungen e.K. · Harzweg 2A · 30851 Langenhagen  
 Telefon 0511 77 953 999 · [www.norbert-naethe-bestattungen.de](http://www.norbert-naethe-bestattungen.de)

**Verlobung, Hochzeit und andere familiäre Ereignisse:**  
 Informieren Sie Freunde, Verwandte und Bekannte mit einer Anzeige in dieser Zeitung.

**Anzeigenannahme:**  
 Tel. (05 11) 72 80 80 oder 973 66 35, E-Mail: [service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de) oder [service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)



# ALT GEGEN NEU – UMTAUSCHPRÄMIE BEI MULTIPOLSTER

# WANTED

## WIR WOLLEN IHR ALTES SOFA



KENNZEICHEN:  
NICHT MEHR AKTUELL  
VERBLASSTE FARBEN  
DURCHGESSENEN  
ZU KLEIN

BITTE KONTAKTIEREN SIE  
UNS MIT SACHDIENLICHEN  
HINWEISEN IN EINER  
UNSERER FILIALEN!  
VIELEN DANK.

# BELOHNUNG

MAXIMAL

# 2200,-\*

MINDESTENS

# 25%\*

\*SIE GEBEN UNS IHRE ALTE GARNITUR, WIR GEBEN IHNEN EINEN RABATT VON MINDESTENS FÜNFUNDZWANZIG PROZENT, MAXIMAL JEDOCH ZWEITAUSENDZWEIHUNDERT EURO BEIM KAUF EINER NEUEN GARNITUR. GÜLTIG BIS SAMSTAG, DEN VIERUNDZWANZIGSTEN JUNI

**+ OBEN DRAUF**  
**0% FINANZIERUNG\*\***  
JETZT BIS ZU 24 MONATSRATEN  
OHNE ZINSEN · OHNE GEBÜHREN

\*Sie geben uns Ihre alte Garnitur, wir geben Ihnen einen Rabatt von mindestens 25% (= Umtauschprämie), maximal jedoch 2200 Euro beim Kauf einer neuen Garnitur. Gilt nur für Neubestellungen, nicht für bereits reduzierte Ausstellungsstücke und Modelle der Marke VON WILMOWSKY. Gültig nur für Neuaufträge. Nicht mit anderen Rabattaktionen kombinierbar. Eine Barauszahlung ist nicht möglich. Gültig bis 24.06.2023 (Aktion wird gegebenenfalls bei großem Erfolg verlängert). \*\*Ohne Zinsen, ohne Gebühren – bis zu 24 Monate Laufzeit. Angebot in Zusammenarbeit mit der Santander Consumer Bank AG. Sitz: 41061 Mönchengladbach – Wohnsitz und Beschäftigung in Deutschland sowie Bonität vorausgesetzt.

MP-22-23

**GERRY HILBERT**  
handmade

**RAL GÜTEZEICHEN M MOBEL PRODUKT QUALITÄT**

**INKLUSIVE verstellbare Kopfstützen**

Optional Sitzvorteil<sup>1)</sup>

Eckkombination, in Stoff, Stellmaß ca. 270 x 205 cm. Inklusive Kopfteilverstellung. Ohne weitere Funktionen und Kissen.

KASSIEREN SIE JETZT **433.-** FÜR IHR ALTES SOFA

Werbepreis: 1732.- Umtauschprämie\* -433.- **1299.-**

Motorischer Sitzvorteil<sup>1)</sup>

Unser bisheriger 30-Tage-Bestpreis 1699.-

**RAL GÜTEZEICHEN M MOBEL PRODUKT QUALITÄT**

**INKLUSIVE Kopfstützen**

Optional Sitztiefeverstellung<sup>1)</sup>

Optional Armteilverstellung<sup>2)</sup>

**sitz-concept smart**

Sitztiefeverstellung<sup>1)</sup> Armteilverstellung<sup>2)</sup>

KASSIEREN SIE JETZT **566.-** FÜR IHR ALTES SOFA

Werbepreis: 2265.- Umtauschprämie\* -566.- **1699.-**

Eckkombination, in Stoff, Stellmaß ca. 285 x 178 cm. Inklusive 3x Kopfstütze groß. Ohne Funktionen und Kissen.

Unser bisheriger 30-Tage-Bestpreis 2332.-

**sitz-concept premium**

**ECHT LEDER!**

Optional Relaxfunktion<sup>1)</sup>

Optional Sitzvorteil<sup>2)</sup>

KASSIEREN SIE JETZT **500.-** FÜR IHR ALTES SOFA

Werbepreis: 1999.- Umtauschprämie\* -500.- **1499.-**

Sofa, in Leder, ca. 184 cm breit. Ohne Funktionen und Kissen. Rücken unecht.

Relaxfunktion<sup>1)</sup> Funktion Sitzvorteil<sup>2)</sup>

Unser bisheriger 30-Tage-Bestpreis 1972.-

**sitz-concept family**

Optional Relaxecke<sup>2)</sup>

**RAL GÜTEZEICHEN M MOBEL PRODUKT QUALITÄT**

FEDERKERN

Relaxfunktion<sup>1)</sup> Funktion Relaxecke<sup>2)</sup>

KASSIEREN SIE JETZT **566.-** FÜR IHR ALTES SOFA

Werbepreis: 2265.- Umtauschprämie\* -566.- **1699.-**

Wohnlandschaft, in Stoff, Stellmaß ca. 173 x 330 x 262 cm. Ohne Funktionen und Kissen.

Unser bisheriger 30-Tage-Bestpreis 2362.-

Der Polsterspezialist

# MULTIPOLSTER®

Hannover Isernhagen Opelstraße 22, Gewerbegebiet Altwarmbüchen-Möbelmeile •

Hannover Garbsen Bremer Straße (B6), neben Teppich-Kibek •

Braunschweig Frankfurter Straße 232, A391-Abfahrt BS-Gartenstadt

Das größte Spezialunternehmen für Polstermöbel – 50 mal in Deutschland

Multipolster GmbH & Co. Handels-KG, 09214 Burgstädt · www.multipolster.de